EL LITORAL

1ra. SECCION

Año LXIII — Nº 18.780 — 18 páginas en 2 secciones — Precio: $ 10.- — SANTA FE, LUNES 17 DE NOVIEMBRE DE 1975 — Dirección y administración San Martín 2651/59 — Tel. 20101

La presidente citó para hoy al gabinete

La reunión se hará en Olivos y se aguarda para esta semana una decisión en la crisis del justicialismo

BUENOS AIRES, 17 (NA). —El panorama de las expectativas políticas que tienen como epicentro el accionar de la presidente se vio modificado esta madrugada, al anunciar la Secretaría de Prensa y Difusión, a las 0.30, que la presidente, Sra. Estela Martínez de Perón se reunirá con los miembros de su gabinete en la residencia de Olivos a las 17.

A esa misma hora debían reunirse en el Ministerio de Trabajo su titular, Carlos Ruckauf; el ministro de Economía, Antonio Cafiero, y los máximos dirigentes de la Confederación General del Trabajo y de las 62 Organizaciones, con el objeto de evaluar la política oficial sobre precios y salarios.

Poco más tarde, a las 18, el ministro de Defensa, Tomás Vottero, tenía previsto despedir a los cadetes del último curso de la Escuela de Aviación Militar, que partirán desde Morón, asiento de la Séptima Brigada Aérea, rumbo a varios países de América y Europa, en viaje de instrucción, acto al que también estaba invitada la señora de Perón.

El anuncio de la Secretaría de Prensa

El sorpresivo anuncio de la Secretaría de Prensa y lo [illegible] de la hora en que se difundió, impidieron que la noticia fuese publicada hoy en los matutinos metropolitanos, que en cambio informaban sobre esas otras actividades previstas por miembros del gabinete nacional que ahora no se cumplirán.

Por otra parte, esta imprevista reunión de gabinete robustece la impresión de que se inicia una semana decisiva para la crisis política que se vive en el seno del partido gobernante.

En efecto, los integrantes del Consejo Nacional del Partido Justicialista, encabezados por su vicepresidente segundo, José Báez, esperaban ser recibidos hoy por la presidente, para mantener una entrevista que fuentes partidarias estimaron como destinada a respaldar al ministro del Interior y vicepresidente primero de la agru-

(Pasa a Pág. 2a., Col. 1ra.)

BUENOS AIRES, 17 (NA). — Un grupo de diputados justicialistas, encabezados por Rodolfo Juvencio Arce, harán públicas en las próximas horas sendas declaraciones en las que censurarán enérgicamente al ministro del Interior, Angel Federico Robledo, y auspiciarán una posición equidistante tanto de la postura verticalista como de la línea antiverticalista, que aparecen enfrentadas en el seno partidario, según trascendió en fuentes parlamentarias.

El anticipo sobre la declaración de Arce —que tomó notoriedad dos años atrás al formular denuncias contra el entonces gobernador de la provincia de Buenos Aires, Oscar Bidegain— fue hecha el viernes último por el titular de la cámara joven, Nicasio Sánchez Toranzo, a los periodistas acreditados en el Congreso.

Sánchez Toranzo reveló que había mantenido conversaciones con el mencionado legislador, el líder de las 62 Organizaciones, Lorenzo Miguel, y otros funcionarios; al concurrir a la Casa de Gobierno para saludar al nuevo secretario de Prensa y Difusión de la Presidencia de la Nación, Eloy Rébora.

Al ser consultado sobre los cargos que formuló Arce contra el ministro Robledo a propósito de la reunión que mantuvo éste con los líderes de los distintos bloques políticos del Senado, Sánchez Toranzo puntualizó que esa situación debía ser debidamente clarificada y anticipó que el diputado Arce le había confiado el propósito de reiterar su posición mediante un comunicado que tomaría estado público en las próximas horas.

El ministro Robledo anunció que había de querellar al legislador justicialista y pidió el pronunciamiento partidario sobre el asunto, en momentos en que la situación delineada asume complejas características.

En cuanto a la otra declaración esperada, el anuncio de su difusión se hizo el sábado pasado, al cabo de una reunión de la que participaron los diputados justicialistas Ricardo Falú, Nilda Garré, Adriano Ariani y Nicolás Martínez y el democristiano independiente Carlos Embaud, encargados de redactar el borrador y a los que se sumarían otros legisladores justicialistas.

Al fijar la posición sobre el proceso institucional del país, según se supo, el documento propiciaría "un planteo de autocrítica con sentido realista", fórmula desde la cual ubicaría la inquietud surgida en el ámbito parlamentario justicialista, como autoexcluida de las estrictas definiciones verticalistas o antiverticalistas, al tiempo que respaldará el propósito de movilización en procura de concretar el proyecto original mencionado por Juan Domingo Perón.

Se trató el presupuesto

BUENOS AIRES, 17 (Télam). — La consideración del presupuesto nacional para el ejercicio 1976, fue el tema central de la reunión que el ministro de Economía, Antonio Cafiero, mantuvo hoy con los integrantes del equipo económico y que pasó a cuarto intermedio hasta mañana a las 9.

Al término de la sesión, que se prolongó casi tres horas, el ministro Cafiero volvió a desmentir rotundamente versiones sobre su supuesta designación como "ministro coordinador", afirmando que ese cargo no existe en la legislación vigente. "Esta como otras —añadió— son versiones de algunos periodistas. Son fantasías".

Por otra parte, afirmó que el gabinete nacional" ha venido trabajando normalmente, y que en la reunión que mantendrá esta tarde, se informará a la señora presidente de la Nación los temas estudiados en cada área".

Cafiero indicó que a raíz de la reunión que mantendrán esta tarde con la jefa de Estado el gabinete nacional y los secretarios de Estado de la Presidencia, no se realizará el anunciado cónclave con el titular de Trabajo, Carlos Ruckauf y dirigentes sindicales, para considerar, el proyecto de creación del Instituto Nacional de las Remuneraciones, la Productividad y la Participación.

En cuanto a la sesión de esta mañana, que se inició poco después de las 9 y concluyó a las 12, el ministro dijo que había comenzado la consideración del presupuesto nacional y se pasó a cuarto intermedio hasta mañana a las 9.

En la sesión, el secretario de Hacienda, Rodolfo Frigeri, brindó un amplio informe y se indicó que el tema será agotado por el gabinete económico durante esta semana. Cafiero añadió que el proyecto presupuestario será elevado el lunes a consideración del gabinete nacional y "a más tardar el 6 o 7 de diciembre, remitido al Congeso para su tratamiento en sesiones extraordinarias".

En otro orden, el ministro anticipó que ya regresó al país la misión argentina a los países árabes que encabezó el subsecretario de Negociaciones Económicas Internacionales Fernando Lerena.

En cuanto a la situación salarial de Yacimientos Petrolíferos Fiscales, señaló que el tema es analizado según las pautas salariales, sin que exista resolución definitiva.

Siguen las medidas de fuerza en el diario "La Prensa"

BUENOS AIRES, 17 — Continúan en "La Prensa" los paros del personal gráfico —que se iniciaran el 15 de octubre— dispuestos por la comisión interna en reclamo de aumentos salariales.

La lentitud de dicho personal en desarrollar sus tareas ha hecho que la dirección del matutino disponga la reducción de páginas y la suspensión de secciones y colaboraciones, especialmente en las ediciones dominicales. Informa, asimismo, que ha debido prescindir en muchos casos de las correspondientes correcciones tipográficas.

El Dr. Orfila concurrió hoy a la C. Suprema

BUENOS AIRES, 17 (Télam) — El secretario general de la Organización de Estados Americanos (OEA), Dr. Alejandro Orfila, efectuó a mediodía una visita protocolar a la Corte Suprema de Justicia de la Nación.

Fue recibido por el presidente del alto tribunal, Miguel Angel Bercaitz y demás integrantes, Agustín Díaz Bialet, Ricardo Levene (hijo), Héctor Masnatta y Pablo Antonio [illegible].

Operaciones de las FF. AA. en Santa Fe

A partir de hoy se realizarán acciones contra la subversión

En las primeras horas de la mañana, por distintos conductos, se tuvo conocimiento de que las autoridades militares habían recibido instrucciones de la superioridad de iniciar operaciones antisubversivas en diferentes lugares del interior del país, y que en lo que hace a nuestra provincia en particular y el litoral como ámbito mayor, el Comando del II Cuerpo de Ejército había adoptado las medidas pertinentes.

Esto último tuvo su plena confirmación a través del comunicado número 1 emitido por dicho cuerpo en Rosario —su sede— y posteriormente sucedió otro tanto en nuestra ciudad, conforme con lo que informamos a continuación.

En nuestro medio

Pasado el mediodía, el comandante de Artillería 121 y jefe de la Guarnición Militar de Ejército "Santa Fe" coronel José María González, convocó a los representantes de los distintos medios informativos de la ciudad, a los efectos de hacer entrega del siguiente comunicado:

"Con motivo de las operaciones que, por resolución del Poder Ejecutivo nacional, desarrollan las Fuerzas Armadas, Fuerzas de Seguridad y Fuerzas Policiales en el ámbito de la provincia de Santa Fe, el comandante de Artillería 121 y jefe de la Guarnición de Ejército 'Santa Fe', requiere de la población santafesina su colaboración en esta lucha que es, sin duda, de toda la Nación Argentina.

"En tal sentido apela al patriotismo del pueblo de esta provincia, para que preste especial atención a las indicaciones que el personal de dichas fuerzas efectúe, con el fin de evitar situaciones irreparables.

"Asimismo —concluye el documento— se le pide sepa disimular las molestias que eventualmente pudieran ocasionarse".

Los periodistas asistentes fueron informados, además, que el comando hará conocer oficialmente las novedades que se vayan produciendo en su ámbito, qque comprende las zonas centro y norte de la provincia.

Primeros aprestos

En la oportunidad el propio Cnel. González hizo saber que se habían dispuesto las primeras medidas con el fin de poder actuar debida y coordinadamente, con subordinación operativa de las fuerzas policiales y de seguridad, y que hasta ese momento —eran las 13— no había habido ninguna

(Pasa a Pág. 6ª)

Recio combate entre laosianos y tailandeses

BANGKOK, 17 (UPI) — Artilleros laosianos hundieron hoy una cañonera tailandesa en el delta del río Mekong, desatando una furiosa batalla entre fuerzas de las dos naciones que continuó por horas después del anochecer.

Informaciones procedentes del teatro de los acontecimientos indicaron que helicópteros tailandeses artillados sobrevolaron su lado del río Mekong, justo al noroeste de la capital laosiana de Vientiane y dispararon sus cañones contra tropas del Pathet Lao estacionadas al otro lado del río.

El ejército tailandés desplazó tropas y unidades blindadas a la zona de la batalla para apoyar a los helicópteros.

La posición del P. E. sobre la C. Investigadora

Clausuraron por 5 días a "Ultima Hora"

BUENOS AIRES, 17 (NA). —Julio González, secretario técnico y privado de la Presidencia de la Nación dijo que había concurrido a la Cámara de Diputados para poner en manos del presidente del cuerpo Nicasio Sánchez Toranzo, el mensaje del Poder Ejecutivo por el cual fija posición respecto a la constitución de la comisión investigadora para Bienestar Social y la Cruzada de Solidaridad Justicialista.

Las declaraciones fueron hechas por González ante los periodistas parlamentarios luego de entrevistar a Sánchez Toranzo.

Explicó que las objeciones gubernamentales se fundamentan en la tesis sostenida por el ex presidente Hipólito Yrigoyen y admitió en consecuencia que son válidas para el Ministerio de Bienestar Social y no para la Cruzada de Solidaridad, que es una entidad privada.

Anunció además, la clausura por cinco días del diario "Ultima Hora" a raíz de noticias referidas a la salud pública en el país. Dijo que el decreto ya ha sido suscripto.

La OPEP creará fondos de ayuda a países pobres

VIENA, 17 (Reuter). — Los ministros de Finanzas de los trece países miembros de la Organización de Países Exportadores de Petróleo (OPEP), iniciaron hoy en Viena —sede de la organización— una conferencia de varios días sobre la creación de un fondo de ayuda a los países más pobres de la tierra.

Estos países, que se vieron especialmente afectados por la subida del precio del petróleo, podrán obtener créditos de este fondo en condiciones muy favorables.

Según una propuesta al efecto hecha por el shá de Persia, Mohamed Reza Pahlevi, cada país de la OPEP aportará a los fondos diez centavos de dólar por barril (159 litros) exportado. El plan fue presentado hoy a la organización por el ministro iranio del Interior Jamshid Amouzegar, que se encarga también de los asuntos del petróleo.

Venezuela que está representada por el ministro de Hacienda, Héctor Hurtado; el de Asuntos Económicos Internacionales, Manuel Pérez Guerrero y el presidente del Fondo de Inversiones, Constantino Quero Morales, presentó una propuesta similar, pero en la que no se indica una cantidad fija a pagar por cada país. Mañana se reunirán además en Ginebra los ministros del Petróleo de la OPEP, para aprobar una postura común en relación con la conferencia ante los países industrializados, exportadores de petróleo, y en desarrollo que comenzará en París el 16 de diciembre próximo.

Para poder acudir a esta conferencia abandonará antes de tiempo las reuniones de Viena el ministro iranio, Abdel Amouzegar, uno de los más importantes de la organización.

Los ministros de la OPEP tratan de quitar argumentos a los críticos de la organización que afirman que los "nuevos ricos del mundo" se han olvidado de sus naciones hermanas del Tercer Mundo. Salvo Venezuela, con algunos proyectos principalmente en América Central, Irán con una vasta acción en Medio Oriente y Libia principalmente en Africa, los Estados Petroleros canalizaron la casi totalidad de sus inversiones hacia las plazas financieras consideradas "seguras", como lo son Europa Occidental y Estados Unidos.

Por su parte, los países industrializados sostienen que los reclamos de la OPEP en favor de un trato justo hacia el resto del mundo son "demagógicos", ya que los petrodólares son usados como factor de mayor enriquecimiento por parte de sus propietarios en vez de ser factor de ayuda. Inclusive de la conferencia de hoy, no se esperan resultados significativos. Se habla de un "fondo de ayuda" de 1.000 millones de dólares anuales, durante cinco años, lo que no representa sino la quinta parte de lo que se había propuesto en una conferencia similar, hace casi [illegible] años.

Hicieron en Yugoslavia 30 detenciones

BELGRADO, 17 (DPA). — Unas 30 personas afiliadas a un grupo clandestino "inconformista" acaba de ser encarcelado en Yugoslavia, según confirmó el semanario "Vus", de Zagreb.

El grupo "fue incitado a la rebelión" desde el bloque este, asegura el rotativo. Ya en 1974 fueron condenados a penas de cárcel 32 yugoslavos por actividades prosoviéticas.

El nuevo grupo tenía un programa concreto, estatutos y depósitos secretos de material propagandístico. Trataron además de editar un periódico, añade el "Vus", con llamamientos a las fuerzas de la oposición y del antititismo.

Protestas en Lisboa contra el gobierno

Las manifestaciones se realizaron sin que hubiera incidentes. Las medidas adoptadas por el Ejecutivo

LISBOA 17 (UPI). — Portugal emergió del fin de semana con su aproblemado sexto gobierno provisional intacto, a pesar de las amenazas de rebelión armada de la extrema izquierda.

Una manifestación antigubernamental reunió anoche a miles de personas en el centro de Lisboa, lo que provocó temores de un golpe de Estado izquierdista, pero no se produjeron mayores incidentes.

Más de 60.000 personas convergieron hacia la capital en toda clase de vehículos para gritar su oposición al gobierno del primer ministro, José Pinheiro de Azevedo.

"El pueblo no acepta al gobierno de la derecha. Reaccionarios salgan del gobierno, ahora. Asevedo el pueblo no te teme", fueron algunas de las consignas coreadas por la muchedumbre.

Los socialistas que predominan en el gabinete, y otros partidos a la derecha de los camunistas pensaron que la manifestación se tranformaría en una asonada contra el gobierno y movilizaron preventivamente sus fuerzas a través del país, pero nada ocurrió.

Después de congregarse en la plaza del Cabildo Negro para expresar su oposición al gobierno, los participantes se disolvieron, sin que se registraran incidentes.

La falta de violencia de la manifestación constituyó un marcado contraste con la predicción de los socialistas, que habían afirmado que el acto se convertiría en una in[illegible].

En anticipación a posibles problemas, los socialistas realizaron reuniones ejecutivas para discutir dónde podría trasladarse el gobierno si los ultraizquierdistas se apoderaban de Lisboa.

Mientras tanto, la basura se acumuló en las calles de la capital debido a que los trabajadores municipales anticomunistas rehusaron presentarse a sus labores.

Los obreros dijeron que no volverían al trabajo mientras no renuncie el gobierno municipal, de tendencia comunista.

(Radiofoto UPI)

Manifestantes izquierdistas efectúan demostraciones contra el gobierno del primer ministro Pinheiro Azevedo en las calles de Lisboa

A Emile Ajar fue otorgado el premio Goncourt

PARIS, 17 (AFP). — Emile Ajar, que ganó aquí esta mañana el premio Goncourt de Literatura por su segunda novela "La vie devant soi" ("La vida por delante"), es un escritor "secreto", un personaje tan al margen que se ignora hasta su verdadero nombre.

Su primera obra, "Gros calin" (La caricia), se publicó el pasado año y, a pesar del impacto que causó en los medios literarios franceses, pocos fueron los críticos que tuvieron ocasión de hablar con el autor.

Según fuentes fidedignas, reside en una provincia francesa, tiene 35 años y la última semana accedió a venir a París. Su editor le convenció de que muchos jurados del Goncourt dudaban en votar por su segundo libro por miedo a recompensar a un escritor inexistente o ser víctimas de alguna "broma" monumental.

Así, editor y jurados son los únicos que lo conocen, según el editor de Ajar. Este nació hacia 1940 en Niza (sur de Francia), de una familia medio eslava, medio judía. Su primera infancia transcurrió en el angustioso contexto de la ocupación nazi y la persecución antisemita. Su padre huyó de su domicilio y fueron sus abuelos los principales encargados del pequeño.

Tras estudios secundarios en su ciudad natal, cursó cuatro años de medicina en Toulouse y por razones imprecisas abandonó la carrera para viajar por España y Marruecos.

Regresó a Francia en 1965 y durante dos años trabajó para una compañía de radiotaxis, como colaborador anónimo de una enciclopedia por entregas y como montador de filmes.

En 1967, volvió a viajar por tierras españolas, marroquíes e incluso por Brasil donde, precisamente, empezó a escribir "La vie devant soi".

Abandonó esa novela para iniciar "Gros calin", historia de un antillano que vive aislado en París, sin otra compañía que la de una serpiente pitón en la que vuelca su afecto.

Mientras se editaba ésta, concluyó la obra que hoy le ha valido el más importante premio literario francés.

En España fue derogada una restricción

Había sido impuesto por Franco al uso de idiomas regionales

MADRID, 17 (UPI) — Juan Carlos, anunció un decreto, puesto en efecto ayer, que legaliza el uso de lenguas regionales en periódicos, transmisiones radiales y reuniones de concejos provinciales y municipales.

El príncipe asumió el poder en forma temporal el 31 de octubre pasado y se transformará en rey de España una vez que muera Franco.

Franco había prohibido el uso de lenguas regionales como el vasco y el catalán, lo que le granjeó mayor hostilidad de los habitantes de esas áreas.

España está formada de varias regiones diversas, cada una con su propia cultura, idioma e historia. Las provincias vascas en el norte se han caracterizado recientemente por la violencia que acompaña a sus demandas de autonomía.

El "Nuevo Diario" elogió la decisión del príncipe en un editorial que contenía las palabras "democracia, libertad, justicia" en cuatro idiomas regionales.

"Nuevo Diario" señaló que la medida "hará más por la unidad de la nación que todos los pomposos discursos de años pasados".

Como para equilibrar la reforma, el príncipe anunció también que el próximo jueves presidiría la ceremonia anual en memoria del fundador de la Falange, José Antonio Primo de Rivera.

Primo de Rivera, cuyo nombre José Antonio lo lleva oficialmente la principal arteria de Madrid conocida como la Gran Vía, murió en la cárcel de Alicante poco antes de iniciarse, en 1936, la guerra civil española.

Franco nunca dejó de estar presente en la ceremonia, que se desarrolla en el Valle de los Caídos, levantado en recuerdo de los cientos de miles de españoles muertos en el conflicto.

Durante la guerra civil, que duró hasta 1939, Franco adoptó los principales puntos de la filosofía falangista, inspirada en el fascismo italiano, y los incorporó en su movimiento nacionalista.

El Movimiento Nacionalista es la única colectividad política permitida por ahora en España.

El estado del Gral. Franco

MADRID, 17 (UPI) — El generalísimo Francisco Franco pasó hoy el primer mes en su larga y dramática lucha por la vida y los médicos, al tiempo que señalan que sigue muy grave, admiten que el paciente ha entrado en un período de lenta recuperación después de una tercera intervención quirúrgica de urgencia.

La prognosis respecto al paciente se produjo en momentos en que su sucesor, el príncipe Juan Carlos de Borbón, parecía haber puesto en marcha sus propios programas de cambios, decidiendo, en una de las primeras instancias, dejar sin efecto la restricción impuesta por Franco al uso de los idiomas regionales.

A las 12.30 se dio a conocer un boletín médico en el que se dice que el estado post-operatorio de Franco, desde la operación al estómago a la que se lo sometió el viernes, "evoluciona sin incidentes" y se advierten indicios de que está cediendo lentamente la inflamación de sus tejidos abdominales.

Con el príncipe Juan Carlos se reuniría Ford

RAMBOUILLET, (Francia), 17 (EFE). — El presidente norteamericano Gerald Ford no descartó la posibilidad de celebrar una entrevista con el príncipe de España, Juan Carlos de Borbón, según fuentes allegadas a la delegación estadounidense en la conferencia "cumbre" de Rambouillet.

Ford sigue con atención la evolución de la enfermedad del jefe del Estado español. En el caso que se produjera un desenlace fatal antes de su salida de París, el presidente estaría dispuesto a entrevistarse con el sucesor del general Franco.

La fuente estadounidense no precisó el lugar donde podría realizarse la entrevista, no descartándose el viaje del jefe de la Casa Blanca a Madrid.

La "cumbre" de Rambouillet concluye esta tarde, después de una comida de los 6 participantes con sus más allegados colaboradores y la lectura de una declaración común.

Acuerdo para cooperación de seis naciones

RAMBOUILLET (Francia), 17 (AFP). — "Nos hemos reunido porque compartimos las mismas preocupaciones y las mismas responsabilidades", dicen seis jefes de Estado o de gobierno en la declaración conjunta, al término de las conversaciones de tres días en el castillo de Rambouillet, a unos 60 kilómetros al suroeste de París.

"La tarea más urgente concierne al enderezamiento de nuestras economías y a la necesidad de reducir el despilfarro de recursos humanos que el paro produce. Estamos convencidos de que nuestras actuales políticas son compatibles y complementarias y de que ha comenzado el proceso de reactivación económica. Sin embargo, debemos permanecer vigilantes, para que esta tendencia no se malogre".

El texto alude en estos términos a la política comercial del sistema occidental. "Es esencial que las principales naciones confirmen su fidelidad a los principios y a los compromisos evitando recurrir a medidas con las que buscasen una solución a sus problemas nacionales en detrimento de los otros países".

La lucha contra la desocupación y las medidas para detener la espiral inflacionaria son las grandes prioridades que se impusieron los gobiernos de los seis países participantes del cónclave, si bien en el documento dado a publicidad no aparecen consignadas las medidas para lograr estos objetivos.

Después de un banquete, que cerró la serie de consultas, los "seis grandes" de la economía capitalista representados en Rambouillet (Estados Unidos, Francia, Gran Bretaña, Alemania occidental, Italia y Japón), facilitaron a la prensa la declaración, acentuando la urgencia de "asegurar la reactivación de las economías respectivas y disminuir el despilfarro de energías humanas que se pierden a causa del desempleo".

Además de los presidentes Gerald Ford (Estados Unidos), Valery Giscard d'Estaing (Francia) y los jefes de gobierno de Gran Bretaña (Harold Wilson), Alemania occidental (Helmut Schmidt), Italia (Aldo Moro) y Japón (Takeo Miki), participaron en la cumbre los respectivos ministros del Exterior y de Finanzas.





(Radiofoto UPI)

Cosecha de maíz en E. U. - Montañas de maíz ocupan una hectárea y media cerca de un elevador de granos en Yuton (Illinois), en los Estados Unidos, a unos 170 kilómetros al sureste de Chicago. Ello es consecuencia de la incapacidad de almacenaje de una cosecha gigantesca producida en la zona y que el Ministerio de Agricultura de Illinois estima entre 7.000.000 y 8.500.000 toneladas.

La Dra. Aslan y el tratamiento contra la vejez

RIO DE JANEIRO, 17 (Télam). — La geriatra rumana Dra. Ana Aslan destacó la conveniencia de iniciar un tratamiento preventivo contra la vejez a los 45 años para prolongar el promedio de vida del hombre y aumentar su capacidad de trabajo.

La médica, de 83 años, directora del Instituto Nacional de Gerontología y Geriatría de Rumania, llegó a esta ciudad para ofrecer una serie de conferencias.

Sostuvo que el envejecimiento natural de células del sistema nervioso central, que comienza precisamente a los 45, puede prevenirse con dosis regulares de procaina, [illegible] que no provoca reacciones secundarias.

Relató que actualmente el promedio de vida de los europeos es de unos 70 años, y al referirse al éxito de experiencias con procaina —cuatro series de 12 inyecciones o cuatro series de 24 comprimidos por año— pronosticó que ese promedio puede llegar a extenderse hasta los 100 años.

Pero reconoció que es difícil que una persona pueda llegar a los 45 en perfectas condiciones de salud, ya que para ello sería necesario desarrollar una campaña de higiene social capaz de contrarrestar los efectos nocivos del medio ambiente.

Tras comenar que una serie de factores externos influyen negativamente en la funcionalidad orgánica, puntualizó que son precisamente externas las que más alteran el comportamiento de la estructura celular del cerebro.

Luego informó que recientemente se obtuvieron resultados satisfactorios con un producto conocido como "Aslavital", que fue inoculado a 900 ratas en dosis regulares durante diez meses.

Al cabo de ese lapso se observó en los animales una completa regeneración de células que ya estaban en proceso de envejecimiento al comienzo de la experiencia.

En otras 900 ratas a las que no se aplicó "Aslavital" fue evidente la continuación del proceso natural de envejecimiento, sin que las células ofrecieran ya resistencia orgánica alguna.

Por último indicó que no podrá concretar por el momento su aspiración de instalar una clínica en esta ciudad, ya que para iniciar los tratamientos le resulta indispensable contar con medicamentos de los que no dispone Brasil.

Excomulgaron a los autores de un artículo

SAN LUIS, 17. — El obispo, monseñor Juan Rodolf Laise, hizo saber a través de una solicitada que los autores y los responsables de la divulgación masiva de un artículo titulado "Ecos de una homilía", publicado por un vespertino local "han incurrido en excomunión automática reservada de un modo especial a la Santa Sede".

El martes último el diario "La Opinión", en una sección fija rotulada "Tribuna pública abierta a sus lectores" insertó un comentario acerca de una homilía pronunciada en la Catedral el domingo último por el presbítero Carlos Alberto Lojoya. La carta, que firma un supuesto Movimiento de Reafirmación Conciliar (MORECO), contenía una severa crítica a las apreciaciones vertidas por el orador religioso.

El obispo, tras considerar que el comentario "enjuicia con difamación y calumnia, subvirtiendo, incluso, la autoridad magisterial de la Iglesia" y que además importa usurpación ilegítima, por particulares, del poder de juicio reservado exclusivamente al obispo diocesano y/o al Santo Padre, de acuerdo con las normas del derecho canónico, determina la "excomunión automática" de los responsables, tanto de la autoría como de la difusión de la nota.

También los cita perentoriamente para que en el término de cinco días "comparezcan en la sede episcopal local, ante mi vicario general, a dar satisfacción y reparar el escándalo causado".

En uno de los últimos párrafos del decreto, monseñor Laise recuerda a los fieles que "la absolución de estos pecados queda reservada al obispo diocesano, de acuerdo con las determinaciones del último Sinodo Diocesano".

El gabinete...

(Viene de pág. 1a.)

pación, Angel Federico Robledo, duramente cuestionado en los [illegible] por sectores verticalistas que reclaman su [illegible].

El miércoles pasado, Robledo participó de una reunión con los presidentes de todos los bloques del Senado Nacional, ocasión en la que se planteó —según [illegible] parlamentarios— la necesidad de que la Jefa del Estado ejerza el poder en plenitud.

[illegible] aquella reunión, Robledo [illegible] cuestionado en términos severos por el diputado nacional Rodolfo Arce, del sector "verticalista", quien lo acusó de "traidor" y manifestó su decisión de renunciar a la banca, para mostrar su disconformidad con el ministro del Interior.

Actitud de Arce

En medios justicialistas se interpretó la actitud de Arce como un hecho que contaba con el respaldo de los sectores "verticalistas", al tiempo que el viernes pasado los dirigentes moderados del Consejo Nacional del justicialismo prometían la democratización de la agrupación, en una reunión de emergencia en la que se resolvió expresar el total apoyo del cuerpo a la gestión de Robledo.

El ministro político, por su parte, anunció que iniciará una querella contra Arce y solicitó el pronunciamiento del partido sobre la cuestión.

Durante el último fin de semana, no obstante, persistieron las versiones que indicaban la posibilidad de que renuncien a sus cargos, además de Robledo, los titulares de Defensa, Tomás Vottero, y de Relaciones Exteriores Manuel Arauz Castex.

Simultáneamente, la senadora Yamili Bárbora de Nassif opinaba, en un programa de televisión, que la provincia de Buenos Aires debía ser intervenida y criticaba duramente al gobernador Victorio Calabró, expulsado recientemente del justicialismo, por sus declaraciones en el acto público realizado en La Plata, en apoyo a su gestión.

Sólo una de las expectativas había quedado dilucidada esta mañana. Los matutinos metropolitanos consignaban la carencia de información de la Secretaría de Prensa con respecto a la agenda presidencial prevista para hoy y también registraban la incógnita sobre si la Jefa del Estado se trasladaría a la Casa Rosada —a la que no concurre desde el 31 de octubre pasado— para desarrollar allí su actividad. El anuncio de que hoy recibirá al gabinete en Olivos descarta esta última posibilidad.

Prorrogan por 30 días el relevamiento de armas

BUENOS AIRES, 17 (Télam). — El Ministerio de Defensa por intermedio del Registro Nacional de Armas (RENAR) informó que por resolución Nº 1234 se ha prorrogado en 30 días, el vencimiento natural del relevamiento de armas y materiales afines en poder de instituciones y coleccionistas.

Por lo tanto, las presentaciones podrán realizarse hasta el 18 de diciembre, última oportunidad improrrogable.

Asimismo se recordó que las instituciones deben dirigirse al RENAR, Av. Presidente Figueroa Alcorta 3301 (capital federal), por nota o personalmente (lunes y viernes de 7.30 a 11.30), solicitando directivas para legalizar la tenencia de sus armas. En el caso de coleccionistas, el procedimiento es idéntico pero el día de atención es el miércoles, en el mismo horario.

Balbín exhortó a la defensa de las instituciones

ROSARIO, 17 — "Se equivocan aquellos que dicen que porque el gobierno anda mal hay que destruir la posibilidad de que este país vote de nuevo, porque entonces sí habríamos caído en la pérdida definitiva de la [illegible] nalidad democrática del país", expresó el presidente de la Unión Cívica Radical, doctor Ricardo Balbín.

El líder radical que habló en un almuerzo partidario realizado en la localidad de Bigand, a 50 kilómetros al suroeste de esta ciudad, dijo también que "se está viviendo un mal momento para los argentinos" pero "Nuestro pueblo tiene nuestras reservas intactas".

En esa oportunidad, Balbín manifestó, además, que "los que hablan de golpe están locos o enloquecidos, porque no saben lo que hay detrás del golpe. Yo sé lo que hay detrás de las instituciones: el país y el pueblo, rectificando con su instrumento que es el sufragio, los rumbos equivocados".

"Quisiera entrar a la famosa quinta de Olivos —puntualizó— para decir una sola y sencilla cosa: no es verdad que los pueblos tengan el gobierno que se merecen. Merezca el gobierno a ese pueblo argentino. Merezca el gobierno al pueblo que tiene, a este paciente pueblo que toma su tierra y la acaricia, a pesar de los dolores y la incomprensión económica".

"Tenemos que remontar nuestras propias vocaciones —remarcó— y comprender que tenemos que cumplir el papel preciso de permanecer sensibles a las inquietudes y a los dolores pero también sumarnos a la esperanza positiva del mañana".

El Dr. Balbín concluyó diciendo que "si tuviéramos que regir las instituciones por el mérito de sus hombres, dirían que están perdidas las argentinas; pero las instituciones son superiores a los hombres; son la civilización política de un pueblo. Quien destruye las instituciones argentinas coloca al presente y al futuro en la selva bruta, donde la ley es la ley de cada uno, donde el derecho es el derecho de cada uno, [illegible] jado donde quiera y a su arbitrio".

Los derechos de los productores agropecuarios

Aguado expuso la posición del sector

NAVARRO (Bs. As.), 17 (NA). — "Quienes pretenden sostener las falencias del gobierno lo hacen amenazando con muerte y destrucción, mientras que los productores que reclaman por justos derechos no destruyen nada sino que paralizan su propia actividad comercial", manifestó el presidente de la Confederación de Asociaciones Rurales de Buenos Aires y La Pampa (CARBAP), Jorge Aguado en el acto inaugural de la 24ª Exposición de Ganadería, Concurso de Producción Lechera y Muestra Industrial de la Sociedad Rural de esta ciudad.

"Olvidan los autores de estas amenazas —agregó— que el productor, ya en la época de la organización nacional, fue agrandando la frontera agropecuaria, soportando los destructivos malones de los indios y reconstruyendo con tenacidad todo lo que salvajemente se destruyó".

"De nuevo, entonces, —concluyó— civilización o barbarie, de nuevo también, y con seguridad, los hombres de campo como entonces, están de pie para defender el destino nacional y los más altos valores humanos".

Al acto asistió como funcionario de gobierno, el secretario de Coordinación y Programación Económica, Guido Di Tella quien, al referirse a la ganadería, dijo que "al sector lo reconocemos en toda su profundidad y también esperamos que todos lo reconozcan en su extrema dificultad de solución".

Di Tella manifestó, además, que se está viviendo un clima de intolerancia entre los distintos sectores, y que el agropecuario tiene sus razones para sentirse dolorido. Aseguró que lo realizado por el equipo económico con los precios agrícolas "es conveniente para el país y hace a la equidad de la distribución de ingresos".

El presidente de la Sociedad Rural local, Juan B. Bastanchuri, afirmó, al hablar de la política del agro, que "los responsables del caos, del hambre, no serán los voluntarios creadores de riquezas, ni los que sin egoísmos denunciaron el dirigismo estatizante; será una línea técnica que, encumbrada en gobiernos enfermos de demagogia, esquilma y martiriza al productor agrario desde hace más de treinta años.

Causó daños un temporal en el Comahue

NEUQUEN, 17 (Télam). — Amainó hoy el meteoro que desde el viernes 16 azotó la región del Comahue, convertido, por su violencia y la velocidad de sus ráfagas, casi en un huracán.

El departamento meteorológico del aeropuerto internacional de Neuquén informó que las máximas velocidades registradas por días son las siguientes: viernes 142; sábado, 130 y domingo, 123 kilómetros por hora.

El viento principalmente produjo la caída de árboles, postes para la conducción de electricidad, letreros y envolvió a las ciudades de la zona en una permanente nube de material suelto.

El problema que más afectó a la población comahuense fueron los continuos cortes del suministro de energía eléctrica, especialmente en las ciudades de General Roca, Cipolletti y Neuquén, donde cuadrillas de obreros trabajaron hasta anoche en el restablecimiento del servicio.

La tormenta llegó a la zona del río Colorado acompañada de lluvia y también de granizo.

La División de Comunicaciones de la Policía informó que anoche nevó nuevamente en Villa La Angostura, San Martín de los Andes, Junín de los Andes y la región andina del centro de la provincia.

HOY, EL PAIS

Abrese la semana clave para la culminación de la crisis

Por Angel D. Anaya

BUENOS AIRES, 17 (De nuestra agencia). — Las detonantes expresiones del diputado Rodolfo Arce acusando de conspiración contra la presidente al ministro del Interior han dejado, al menos, por saldo un valioso elemento de juicio que permite medir la fortaleza política del doctor Angel Robledo, tanto dentro del oficialismo como de la oposición. A pocas horas de aquella reacción inusitada de Arce, a plena luz pública y contra un correligionario de primera fila, el Consejo Nacional del justicialismo ratificó "en todo" la confianza al ministro y su vicepresidente primero. Portavoz de esa firme respuesta partidaria fue precisamente el sindicalista José Báez, lo cual aporta otro dato de valor primario si se advierte que se trata del representante más calificado de las 62 Organizaciones en dicho consejo.

* * *

Por su parte, el líder de la oposición del Senado, Carlos Perette, acudió también prestamente a la defensa de Robledo señalando que las versiones que sirvieron de estribo a Arce para montar su cólera contra el ministro eran inexactas. Nada de ellas dijo —agregó el senador radical— durante la reunión del miércoles con los legisladores. Mientras tanto, se recogía en los restantes líderes de la oposición senatorial parecida preocupación por la complicada situación a que fue llevado Robledo por los "trascendidos" de dos diarios. La actitud de Báez, sin embargo, atrajo más el interés de los observadores por la premura y claridad de su pronunciamiento, a poco de que ciertos comentarios muy aproximados a la realidad señalaran que en el entorno presidencial —el secretario Julio González— se ha producido una reacción tendiente a desplazar al ministro.

* * *

Esta última alternativa fue la que provocó con no menos rapidez, que las autoridades partidarias —excluido Robledo por razones obvias— se trasladasen a la residencia presidencial de Olivos a hora desusada —las 21 del viernes— para entrevistar a la señora de Perón y "hacerle saber las inquietudes —dijo Báez— existentes en el seno del Consejo y en el país", una frase cargada de sentido político que alimentó aún más las tensas expectativas de estos días. Fue el propio González el que señaló a los visitantes la imposibilidad de esa audiencia antes de hoy, pero bastó esa actitud de las jerarquías partidarias para que se congelase por el momento la estridente ofensiva contra Robledo.

* * *

No es necesario, ni prudente tomar como válidos los elementos de juicio que se publicaron como trascendidos y causaron la polémica, para advertir el profundo significado del papel que está jugando el ministro en estos momentos. Bastará, a lo sumo, señalar que tras la reunión suya con los líderes del Senado, éstos resolvieron no sesionar y llamarse a silencio hasta el miércoles en una suerte de compromiso o tregua que evidencia que quedaron a la espera de algo decisivo. Si para entonces la situación esperada —que las versiones desmentidas calificaron como alejamiento de González y pedido de licencia de la presidente—, no se produce, la Cámara quedará en libertad de realizar "el gran debate sobre la encrucijada nacional y la falta de ejercicio del poder por el gobierno". Pasado mañana Robledo deberá regresar al Senado con una respuesta que, en caso de fracaso, puede ser el anuncio de su renuncia. El partido, como se ha visto, y la oposición, están mientras tanto a su lado.

* * *

El ministro no tiene en Diputados la misma calidad y número de aliados políticos con que demostró contar en el Senado, pero debe recordarse que en este caso las decisiones fundamentales [illegible] por la Cámara Alta [illegible] quedó demostrado el 8 de julio en la elección de Italo Luder. Pocas veces como ahora los senadores han desempeñado una acción tan decisiva en nuestra historia institucional, ni se ha visto en ellos tal comunidad de preocupaciones y objetivos. Un representante oficialista comprometido por esas inquietudes nos señalaba al respecto que "Robledo y su delicada gestión política es el último fusible que media entre las usinas del golpe y el milagro institucional" agregando dramáticamente un "esperemos que no salte".

La dimisión de la jefa del Estado y elecciones solicitó el P. Auténtico

CORDOBA, 17 (NA) — El Partido Auténtico reiteró, en su primer congreso nacional realizado aquí, su pedido de renuncia a la presidente de la Nación y solicitó, a la vez, un inmediato llamado a elecciones generales.

El plenario, denominado "Perón-Evita", eligió además a su nueva junta promotora nacional, encabezada por el ex gobernador de Buenos Aires, Oscar Bidegain. También resolvió, ante un pronunciamiento judicial, eliminar del nombre del partido la palabra "peronista". Hasta el presente, la agrupación venía denominándose "Partido Peronista Auténtico".

Empero, los apoderados del partido informaron que se apelará el veredicto de la justicia federal. Las deliberaciones se desarrollaron en las instalaciones del Club Checoslovaco de esta ciudad, debido a que la sede originariamente prevista para la realización del congreso (el Centro de Industriales Panaderos) fue volada en la madrugada de la víspera por un poderoso artefacto explosivo.

Los autores del atentado pertenecerían presuntamente a un autodenominado "Comando Libertadores de América", que días atrás amenazó de muerte a diez diputados radicales de la provincia de Formosa, que se negaron a votar el desafuero solicitado contra el diputado provincial por el Partido Auténtico del Chaco, Jaime Dri, a quien se [illegible] de ser cómplice del ataque perpetrado recientemente contra el Regimiento de Infantería de Monte 29, con asiento en Formosa.

El congreso fue presidido por el dirigente cordobés Antonio Lombardich y sus deliberaciones fueron inauguradas por Andrés Framini, quien al referirse a la actualidad política del país, señaló que para el Partido Auténtico son bienvenidos los rezagados aludiendo a "algunos que por ahí andan diciendo lo que nosotros decíamos hace ocho meses".

"Vaya para ellos —dijo— nuestra felicitación. Pero quisiéramos que las cosas no se hicieran siempre tan tarde".

"Nosotros veníamos pidiendo —continuó Framini— que la señora Isabel tiene que renunciar. Yo sentí mucho afecto por ella en el año 1965, cuando había que luchar contra el vandorismo, pero ahora la voy a querer más si renuncia y se va".

Luego agregó que "se tienen que ir todos, porque todos están comprometidos y porque no somos golpistas. Queremos que haya elecciones para que el pueblo elija nuevamente sus autoridades, y si hay que equivocarse, que se equivoque de nuevo".

El congreso recibió adhesiones de los ex rectores de la Universidad Nacional de Buenos [illegible], Rodolfo Puiggross y Raúl Laguzzi, así como del ex gobernador cordobés Ricardo Obregón Cano, todos ellos residentes en México.

También adhirieron la Confederación Argentina de Agrupaciones Socialistas y la mesa provisoria de Gremios en Lucha de Córdoba, cosa que no hicieron el Partido Intransigente, ni el Revolucionario Cristiano o el Movimiento de Renovación y Cambio (alfonsinista) de la Unión Cívica Radical, [illegible] según se informó oficialmente, estaban invitados a participar de las deliberaciones.

La Iglesia y el diario "Los Principios"

CORDOBA, 17. — En un comunicado, el Arzobispado de Córdoba, indicó que el 5 del actual, según "aconsejaba un prudente estudio de las actuales circunstancias, reales posibilidades e independencia propia de la Iglesia en el campo de los medios de comunicación social, procedió a enajenar el total de acciones que poseía en el diario "Los Principios" de esta ciudad.

"El producto de éstas ha sido parcialmente destinado a la construcción del refugio nocturno y a Caritas Arquidiocesana.

"El Arzobispado augura que las mismas motivaciones de auténtico servicio comunitario que alentaron a los fundadores guíe a quienes desde ahora asumen la responsabilidad y dirección del diario 'Los Pr[o]ncipios', en espiritual concordancia con nuestra tradición cristiana.

Dan el premio Consagración Nacional

BUENOS AIRES, 17. —El Ministerio de Cultura y Educación confirmó el veredicto del jurado que otorgó el premio Consagración Nacional a los Dres. Carlos Alberto Alvarado y Angel Battistessa; al padre Leonardo J. Castellani, al Dr. Luis F. Leloir y al Sr. Ernesto Sábato.

Esa distinción, que se adjudica por primera vez constituye el máximo galardón nacional, con el que se reconoce a las personalidades del país que se han distinguido durante su vida por su labor de creación, investigación, esclarecimiento o realización, en cualquiera de las materias que hacen a la cultura de un pueblo. Las recompensas consisten en diploma de honor, la suma de 50.000 pesos y de acuerdo con los casos contemplados en la ley 16.516, una pensión vitalicia.

Los premios serán entregados en fecha próxima, en un acto público.

El juez tomó declaración a M. Vázquez

BUENOS AIRES, 17 (NA). —El juez Nocetti Fasolino tomó esta mañana declaración a Manuel Vázquez, miembro del directorio de la Empresa Rojas.

Además, [illegible] la denuncia del diputado Jesús Porto, contra López Rega, la Cruzada de Solidaridad Justicialista y los contratos petroleros con Libia, el magistrado se reunirá mañana con los nuevos contadores que tendrán a su cargo la respectiva auditoría.

Para pasado mañana miércoles, a las 11, el juez fijó una audiencia para el careo entre Demetrio Vázquez, presidente, y Eduardo Rubén Crivilloni, vicepresidente de la Empresa Rojas, con el propósito de esclarecer aspectos de la investigación.

Dura crítica de Manrique al gobierno

CORDOBA, 17 (NA). — "No parece que el gobierno esté capacitado para extraer experiencias positivas de su serie de errores y su respuesta a los acontecimientos es el relevo de hombres sin saber para qué llega el nuevo", sostuvo en esta ciudad el ex candidato a presidente por el Partido Federal, Francisco Manrique.

En una conferencia de prensa, realizada luego de que mantuviera contactos con dirigentes de su organización política, Manrique se refirió también a la concentración que, convocada por el gobernador bonaerense Victorio Calabró, se efectuó en la ciudad de La Plata el 13 del corriente. "Es una muestra más —dijo— de las profundas diferencias que hay dentro del sector oficialista, esta disputa entre factores sigue ahondando hacia lo absoluto el desprestigio de la autoridad".

"Hoy Calabró parece triunfante —acotó Manrique—, pero apenas estamos en los primeros momentos de la gresca entre herederos".

Cuando se lo consultó sobre el actual proceso institucional el titular del Partido Federal puntualizó que "la estabilidad de esta [illegible] totalmente de su gabinete", añadió.

Luego reiteró que "el peronismo debe organizarse para respaldar a la presidente y romper ese círculo que la rodea, porque a mí me preocupa saber qué va a pasar si el peronismo es derrocado".

"Antes lo teníamos a Perón y ahora ¿quién puede volver a agruparlo?", concluyó.

ción institucional depende no de sus esfuerzos en sobrevivir, sino de la buena voluntad y la tolerancia de un país que todavía le está brindando una última oportunidad".

"No creo yo [illegible] que el gobierno pueda reconstruir su imagen de autori[illegible]dad; la presidente, se me ocurre, debe tener muy poca idea de lo que sucede y [illegible] maraña de problemas".

"Esto es lo que pienso con realismo, aunque no sea del [illegible] servidores de un [illegible] que se [illegible]", concluyó.

Paladino hizo un análisis del momento político

BUENOS AIRES, 17 (NA). —El ex [illegible] del teniente general Perón, Sr. Jorge Paladino, expresó [illegible] no [illegible] como debería hacerlo y exhortó a cambiar los procedimientos dentro del movimiento gobernante.

Paladino formuló declaraciones en el curso de un programa radial y analizó [illegible] el actual momento político.

"No se puede seguir pretendiendo manejar al peronismo como cuando vivía Perón, porque muerto Perón no se nos puede manejar como si él viviera", dijo el ex [illegible] mandatario.

Según Paladino en el [illegible] de la presidente "lamentablemente se van sucediendo personas que no van a ayudarla sino que [illegible]".

"[illegible] pretender gobernar a la Argentina [illegible] se aisla".

INAUGURARON UNAS JORNADAS FERROVIARIAS

BUENOS AIRES, 17 (Télam). — Las primeras jornadas nacionales "Raúl Scalabrini Ortiz" se iniciaron [illegible] a las 9, en el edificio central de Ferrocarriles Argentinos, ubicado en la Av. Ramos Mejía 1302, de [illegible].

Empresas proveedoras, organismos del Estado, embajadas extranjeras, CGT, CGE y otros representantes, analizan lo sistemas que hacen al desarrollo y mantenimiento de la estructura de "los ferrocarriles en el proceso de reconstrucción nacional".

La apertura de las deliberaciones estuvo a cargo del presidente de Ferrocarriles Argentinos, Sr. Cesáreo Mel[illegible] especialmente invitados el subsecretario de Transportes, Arturo Saccone, y el secretario adjunto de la Confederación General del Trabajo, Adalberto Wimmer.

Iniciarán los viajes de cadetes de Aeronáutica

[illegible] (Télam). — Los cadetes del [illegible] de la Escuela de Aviación Militar iniciarán a las 18, desde la pista de la VII Brigada Aérea, con asiento en Morón, su viaje de instrucción que abarcará [illegible] países.

La [illegible] ha sido [illegible] invitada a la ceremonia en que se despedirá a la vigésima promoción de cadetes de ese instituto militar.

También estarán presentes el ministro de Defensa, Sr. Tomás Salvador Vottero, y los comandantes generales del Ejército, general de división Jorge Rafael Videla; de la Armada, almirante Emilio [illegible], y de la Fuerza Aérea, brigadier general Héctor Luis Fautario.

Al acto asistirán, además, otros miembros del Poder Ejecutivo, legisladores nacionales, autoridades eclesiásticas, embajadores de los países que visitarán los cadetes, así como también oficiales superiores de las fuerzas armadas e invitados especiales.

El brigadier Isaac Rodolfo Marquéz, director de la Escuela de Aviación Militar, estará al mando de la delegación que está integrada por 53 cadetes un guardia marina y un cadete del Colegio Militar de la Nación.

El avión que habrá de conducirlos hará escalas en las Islas Canarias y en las ciudades de Nápoles, Roma, Ginebra, Moscú, Estocolmo, Otawa, Washington y Denver, punto este último desde donde emprenderá el retorno a Córdoba, lugar en el que tiene asiento la Escuela de Aviación Militar.

SE ANALIZAN CUESTIONES DE INGENIERIA

BUENOS AIRES, 17 (Télam). — El Quinto Congreso Panamericano de Mecánica de Suelos e Ingeniería de Fundaciones quedó inaugurado esta mañana, en el hotel Sheraton de esta ciudad, con la asistencia de destacados especialistas latinoamericanos.

Después de la ceremonia de apertura, presidida por el subsecretario de Obras Públicas de la Nación, Ing. Juan Esteban Ivanoff, se consideró el temario de las deliberaciones, que abarcarán un amplio espectro de cuestiones relacionadas con el área.



El accidente aéreo de Concordia. - El avión Fokker F-28 "Stella Maris", de Aerolíneas Argentinas, que el sábado, a las 21, sufrió un accidente en las cercanías del aeropuerto "Pierrastegui". Por causas aún no bien establecidas el piloto intentó un aterrizaje de emergencia ante el temporal reinante. El aparato finalmente cayó sobre un monte de eucaliptus, destrozándose e incendiándose parcialmente. En primer plano, se observa una de las alas que se desprendió del fuselaje.

Congreso de la yerba mate

APOSTOLES (MISIONES), 17 (Télam). — Con "una exhortación a la unidad y una advertencia contra los enfrentamientos que en nada favorecen una economía estable y duradera" fue clausurado ayer en esta localidad el Primer Congreso Nacional de la Yerba Mate, que deliberó con la asistencia de 42 delegados de las regiones yerbateras, en las instalaciones del club Argentino-Ucraniano.

Al término del simposio se dio a conocer una declaración, la que recomienda a la Comisión Reguladora de la Yerba Mate contemple la posibilidad de suministrar ayuda financiera a los diferentes organizaciones representativas de la producción, dejando en libertad a los productores para que aporten a la organización que consideren defiende mejor sus intereses.

Por otra parte, la Comisión de Producción aconseja, para superar el problema de los yerbatales degradados, aplicar soluciones técnicas de bajo costo y coordinar la información sobre mecanización y sistematización, para concurrir en auxilio de los productores.

En cuanto al costo de la yerba mate, la Mesa de Comercialización recomienda que en la fijación del precio se contemple la realidad total del costo de los insumos necesarios para el mantenimiento y aumento de la productividad, con índices actualizados a la fijación del precio definitivo.

También propone se realicen urgentes gestiones para que se fije a la brevedad el nuevo precio conjetural, con objeto de que el Banco de la Nación reajuste el monto de su cartera para el préstamo prendario.

Por último, la Comisión de Financiación recomienda gestionar, ante el Banco de la Nación Argentina, la fijación de una cartera independiente, para la asistencia prendaria de la zafra de cada año.

Se sugiere asimismo, una reducción gradual de la actual tasa de financiación de los créditos de yerba mate canchada a la industria molinera, para que no excedan de 30 a 60 días.

En otro orden de cosas, con la elección de la reina, se puso fin anoche a la Cuarta Fiesta Nacional de la Yerba Mate, que con notable entusiasmo popular se celebró en el anfiteatro municipal de esta ciudad.

Luisa Galeano Lambert, de 17 años, resultó elegida como reina, a quien el gobernador Sr. Miguel Angel Alterach le entregó el cetro.

Industriales del pan paran en Córdoba

CORDOBA, 17 (NA). — La población de esta ciudad carecía hoy de pan a raíz del "lock out" de los industriales elaboradores que se prolongará hasta mañana inclusive.

Los panaderos reclaman que el precio del producto se equipare aquí al que se cobra en la capital federal, es decir 13,50 pesos el kilogramo pero el gobierno provincial, a través del Ministerio de Economía sólo autorizó un aumento que llega a 1.450.

El gasoducto del nordeste

RESISTENCIA, 17 (Télam). — Con el patrocinio de la Fedeación Económica del Chaco se realizará el viernes 21 del corriente un congreso pro construcción del gasoducto Salta - Barranqueras (Chaco).

De las deliberaciones, que se efecuarán en la sede de la entidad organizadora, participarán representantes de todo los sectores de la región noreste.

En el congreso se escuchará una exposición a cargo de profesionales técnicos de la Facultad de Ciencias Económicas de la Universidad Nacional del Noreste sobre el Polo Regional del Nordeste; se expondrá sobre la incidencia del gas y sus variados usos especialmente en el desarrollo industrial y se escucharán las posiciones de las distintas federaciones económicas que integran la región nordeste, acerca del proyecto.

Como antecedentes de la iniciativa se cuenta con el proyecto que en 1960 realizó Gas del Estado para la construcción del denominado gasoducto del Este, que iniciando su trayecto en Salta, luego de un empalme con el gasoducto del Norte, concluirá en la localidad de Barranqueras.

Nuevas tarifas para los taxis en Buenos Aires

BUENOS AIRES, 17 (Télam). — La Secretaría de Comercio autorizó provisoriamente a partir de hoy un aumento del 25 por ciento en las tarifas del servicio de taxis de esta capital.

Los nuevos valores son de 15 pesos la bajada de bandera, 1,50 pesos por cada 170 metros de recorrido y 1,50 pesos por cada minuto de espera.

Se gestiona un plan crediticio en Entre Ríos

PARANA, 17. — Dirigentes de la CGT y de las 62 Organizaciones, regionales Paraná, entrevistaron al presidente del directorio del Banco de Entre Ríos.

En la ocasión, los sindicalistas Miguel Alberto Ríos, Valentín Peralta y Miguel Angel Barrios, gestionaron ante el Dr. Lindor Chemes, la posibilidad de que la entidad crediticia, financie a los propietarios de viviendas económicas la parte proporcional del terreno que no es absorbida por los créditos generales del Banco Hipotecario Nacional. La respuesta fue la promesa de ocuparse del pedido, con el anhelo de resolver favorablemente la cuestión.

Declaraciones del Dr. Perette

PARANA, 17. — El senador nacional Dr. Carlos Humberto Perette (UCR) declaró hoy aquí que "no discutimos un ápice del poder del gobierno, que le corresponde al justicialismo por el pronunciamiento popular".

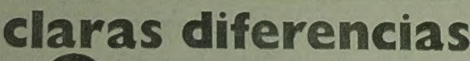
El titular del bloque de senadores radicales, puntualizó en otra parte de las declaraciones que "estamos dispuestos a defender la institucionalización democrática, con un contenido y vigencia efectivas", para agregar, "El radicalismo no ha cambiado ni cambiará su posición".

En la última parte de las declaraciones Perette afirmó que "nadie tiene derecho a poner el carro delante de los caballos, porque la Nación es la primera prioridad para los argentinos y la paz interna, es la mejor divisa económica y social".

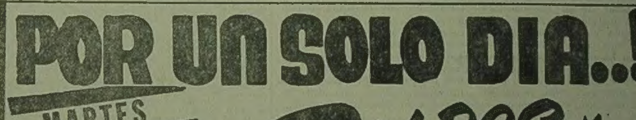
Fue evocada en San Nicolás la memoria del capitán Carbajo

SAN NICOLAS, 17. — La memoria del capitán (ascenso post-mortem) Roberto Eduardo Carbajo, muerto hace un año por un grupo de sediciosos, frente a su domicilio en esta ciudad, Belgrano y Guardia Nacional, fue evocada en el cementerio local, ante la tumba que guarda sus restos.

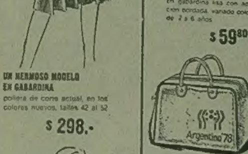
Se descubrió una placa recordativa y habló sobre la personalidad del extinto el capitán Eduardo D'Amico, compañero de promoción y luego, durante una formación en el Batallón de Ingenieros 101, se bautizó con el nombre de capitán Carbajo a una de las subunidades del citado batallón. La ceremonia culminó con un toque de silencio.



















EL LITORAL

Lunes 17 de noviembre de 1975

Fundado por Salvador Caputto el 7 de agosto de 1918

Director: Ricardo Caputto — Registro de la Propiedad Intelectual No. 842.553

PERSISTENCIA OFICIAL

La aspiración colectiva de obtener una reforma adecuada y sustancial del sistema impositivo parece cada vez más un ideal lejano. Lo que se anuncia constituye un retoque parcial para aliviar la presión fiscal y dar a la urdimbre tributaria un contenido real. Es difícil esta modificación cuando en los presupuestos de la administración pública se van señalando de año en año quebrantos acumulativos en cifras impresionantes. En el área del equipo económico se han previsto variaciones en los que corresponden al impuesto a los réditos en los contribuyentes clasificados en la cuarta categoría y el mantenimiento de los relativos a las ganancias y del llamado valor agregado. Según las manifestaciones en este ámbito las reformas van dirigidas a lograr una justa distribución de las cargas, para conseguir poner coto a los efectos de la inflación en las recaudaciones, insistiendo en el mantenimiento de tributos que fueron considerados conflictivos, como los dos mencionados.

Es evidente que no habrá transformaciones profundas, que permanecerán las normas en este sentido y que se permitirá la acumulación de gabelas sobre determinados bienes, a pesar de los fundamentos esenciales que inspiran la materia. El concepto constitucional de las contribuciones ya no tiene tanta vigencia en las pautas indicativas de la legislación de este tipo. El gravamen al valor agregado ha sido, como bien se dice, conflictivo; discutido hasta el cansancio, y no podrá negarse que su técnica complicada y su monto han influido notoriamente en el proceso de la comercialización y ha sido uno de los motivos de encarecimiento en determinados productos.

El IVA está ya incorporado definitivamente a nuestro sistema; los hechos lo demuestran y son esclarecedores en torno a la problemática impositiva. La imposición al parque automotor cesó en su vigencia federal, pero se ha reactualizado en las jurisdicciones provinciales. Para el contribuyente es la misma cosa, sea de un lado o de otro. Con el valor agregado ocurre otra situación más curiosa aún. En esencia significaba darle carácter nacional, con lo que desaparecería en el interior la tasa a las actividades lucrativas. Ambos persisten, de tal manera que dichas actividades deben soportar un doble impuesto que, aunque fundado en distintas consideraciones, recae sobre los mismos objetos o bienes. La superposición es, por lo tanto, un mal arraigado y no tiene más cimiento que las exigencias fiscales.

El panorama presenta igualmente algunos nubarrones. Desde el propio ámbito oficial se ha señalado, como justificativo, que no siempre las tributaciones técnicamente perfectas en sus textos, son las más eficaces en la práctica y que habrá que crear otras para mantener un mayor realismo en el terreno específico. Palabras para encubrir la presión impositiva y para que el contribuyente no sueñe con alejar de su lado a su obligado socio estatal.

El sistema de TV en colores licitó la empresa ENTel.

Dentro de las especificaciones del Plan Trienal, en el capítulo correspondiente a obras de infraestructura referidas al Campeonato Mundial de Fútbol de 1978, la Empresa Nacional de Telecomunicaciones (ENTel), ha llamado a licitación para la provisión, instalación, ajuste y puesta en servicio de un sistema de radio con capacidad máxima de 1.800 canales telefónicos y transmisión de TV cromática entre las ciudades de Rosario y Santa Fe. La convocatoria incluye también otro sistema de 120 canales telefónicos entre San Carlos Centro y Santa Fe.

La apertura de las ofertas está prevista para el 3 de febrero del año próximo a las 9, en Avda. La Plata 1540, capital federal. Los pliegos de condiciones podrán adquirirse en Mendoza 2430, primer piso, Santa Fe y en Mitre 764, Rosario. El monto del presupuesto oficial alcanza a 63.219.353 pesos.

Advierte CARCLO sobre tarifas para trilladoras

CARCLO reitera un consejo destinado a productores, dada la disparidad de criterio para el cobro de tarifas de trilla para la próxima cosecha de trigo. Es en el sentido de que no abonen sumas mayores que las que se consignan a continuación, y al propio tiempo señala que "las tarifas dadas a conocer recientemente y que superan a éstas, han sido fijadas unilateralmente, distorsionando los verdaderos valores que es tradición abonar por estas tareas".

Por tal razón aconseja "abstenerse de abonarlas, recurriendo por cualquier consulta al respecto a la sede de CARCLO, en donde también serán recibidas las correspondientes denuncias".

La entidad pone de relieve, finalmente, que hay quienes están aprovechando la proximidad de la trilla para cobrar arbitrariamente valores que superan varias veces los que corresponde abonar, y que únicamente deben pagarse estas tarifas: rendimiento de 10 quintales por Ha. $ 60 por quintal; 12 quintales $ 53; 14 quintales $ 47, 16 quintales $ 43; 18 quintales $ 38 y rendimiento de 20 quintales por hectárea $37 por quintal.

Se informa asimismo que estos valores concuerdan, además con el porcentaje —8 por ciento, 14 por ciento— que tradicionalmente se ha pagado por la realización de tales trabajos.

Reunión de CRA

Con el objeto de participar de una nueva reunión que celebrará Confederaciones Rurales Argentinas, mañana a partir de las 14.30 en la capital federal, viajó a Buenos Aires el presidente de CARCLO, Sr. Marcelo Fernández.

En las deliberaciones de CRA serán analizados, entre otros temas de importancia, aspectos vinculados con el reciente paro ganadero y las nuevas medidas de fuerza a implementar por el sector si el gobierno no complementa las medidas en favor del agro que empezó a poner en vigencia.

Fundación Asociación Rural Mutualista

El 22 de este mes se llevará a cabo en CARCLO un importante acto en cuyo transcurso quedará oficialmente constituida la Asociación Mutual Ruralista de la entidad. Dará comienzo a las 15.30 y en la oportunidad, entre otros puntos a considerar, figuran en el orden del día apertura del acto por un miembro del grupo coordinador, elección de presidente y secretario de la asamblea, informe del grupo coordinador, consideración del anteproyecto de reglamento de proveeduría, obras sociales, sepelio y seguro de vida, consideración del anteproyecto de estatuto, suscripción de la cuota social y elección del consejo directivo y junta de fiscalización.

Recomiendan a camioneros no viajar al Chaco

La delegación regional de la Confederación Argentina del Transporte Automotor de Cargas (CATAC), dio un comunicado dirigido a sus afiliados recomendando abstenerse de viajar a la provincia del Chaco por el término de 48 horas. Motiva esta solicitud el hecho de que el transporte de cargas de esa provincia ha dispuesto un paro de actividades por ese lapso, en demanda de la derogación de la ley 21.123 que fija el aporte del uno por ciento de las cargas propias y ajenas con destino al Sindicato de Conductores de Camiones.

Agrega CATAC que en la provincia de Santa Fe, la actividad es normal pero que, al respecto continúa deliberando la comisión de emergencia y la conducción nacional para resolver en definitiva sobre el particular.

Arribaron más de 100 camiones con trigo de la zona

Confirmando las predicciones efectuadas en cuanto a los volúmenes de afluencia de trigo de la nueva cosecha al puerto de Santa Fe, se registra esta mañana en la playa de la Unidad 1 (Elevador Terminal) de la Junta Nacional de Granos, la presencia de 105 camiones con mercadería procedente de las zonas norte y oeste de nuestra provincia y del área de San Francisco de Córdoba.

El total de trigo arribado hasta el momento, supera las 3.000 toneladas, es decir aproximadamente el 10 por ciento de la capacidad admisible en las actuales circunstancias. La mercadería es descargada en los elevadores 2 y 4 de la Unidad2 y en el Terminal, donde se están cumpliendo aceleradamente tareas de trasllar el sorgo existente con el fin de liberar espacios efectivos para el trigo. De esta manera se estima ganar unas 18.000 toneladas las que sumadas a las 13.000 de la Unidad 2, hacen el total señalado.

En definitiva, "la carrera del espacio", que actualmente están corriendo las autoridades locales de la Junta Nacional de Granos, representa un esfuerzo ponderable para asegurar el mayor almacenamiento posible del trigo nuevo. Pero es evidente también, que esta situación no podrá prolongarse por más tiempo si no se dispone el rápido embarque de los remanentes de sorgo y maíz que suman en la actualidad unas 34.000 toneladas en conjunto. Cierto es que parte del sorgo está afectado al consumo interno, pero las salidas con ese destino son muy lentas y en cantidades poco significativas, por lo que es urgente el envío de buques a Santa Fe para efectuar cargas de importancia.

Si este último aspecto se cumple dentro de un plazo relativamente breve y, paralelamente se inician los embarques de trigo con destino al exterior, el puerto de Santa Fe volverá a disfrutar, después de muchos años, un importante sitio entre los puertos trigueros del país, asegurando de paso una continuidad operativa en épocas en que, merma el trabajo por agotamiento de las existencias de sorgo y maíz. De esta suerte, podría llegar a darse la feliz circunstancia de empalmar el término de los embarques de la cosecha fina con el comienzo de los de la gruesa.

Nueva lista en las elecciones del C. de Abogados

De acuerdo con la convocatoria formulada por el Colegio de Abogados de la 1ra. Circunscripción de Santa Fe, para el 28 del corriente, un sector interno de opinión conformado por alrededor de 200 profesionales ha resuelto apoyar a una nueva lista, denominada Lista Verde de Participación Forense, en las elecciones de tal oportunidad.

Integran la misma, como presidente, el Dr. Julio A. M. González Echenique; secretario, Dr. Felipe Chervo; vocales, Dres. Nemesio A. Recamán y Mario Alfredo Pilo. En cuanto a la comisión promotora de dicha lista, fueron designados los doctores Roberto F. Begino, Alfredo Della Puppa y Esther Tesan, pudiendo efectuarse las adhesiones en el local de calle Castellanos 1689, o a los teléfonos 26631 y 28910.

LEGISLATIVAS

El vicegobernador presidirá un acto en capital federal

En campaña de miembros de la Comisión Redactora de la Historia de las Instituciones, el vicegobernador, Sr. Eduardo Cuello, viajó a la capital federal con el objeto de realizar mañana, en la Casa de Santa Fe ubicada en la metrópoli, la presentación de los cinco primeros volúmenes de la obra editada por la Cámara de Senadores y titulada "Colección de Documentos para la Historia de Santa Fe".

En la oportunidad, el Sr. Cuello se referirá al sentido y los alcances de dicha obra y, seguidamente, el presidente de la Junta Provincial de Estudios Históricos, Dr. Federico Cervera, expondrá sobre la vida del protomédico Manuel Rodríguez. Finalizada la ceremonia el vicegobernador ofrecerá un refrigerio en las mismas instalaciones.

ENTREVISTAS

Se informó asimismo que durante su estada en Buenos Aires, el vicegobernador desarrollará distintas actividades destacándose entre ellas las entrevistas que tiene programadas con autoridades del Consejo Superior del Partido Justicialista, miembros del secretariado nacional de la CGT y sus similares de las 62 Organizaciones.

Por otra parte señalóse que el vicegobernador asistió al acto de asunción de las autoridades reorganizadoras del Partido Justicialista en el Dpto. La Capital realizado días pasados. Cabe recordar que en dicha ceremonia fueron puestos en funciones, los Sres. Laura T. de Marini, Oscar Drunday e Isidoro Galeano.

"¡Dale nomás!", Susana Rinaldi

Por Rafael Carlos Quesada

(Bs. As. - De nuestra agencia)

DESDE el mes de julio pasado hay una voz que canta tangos en el teatro Embassy de esta capital, en un espectáculo denominado "¡Dale nomás!", donde también trabaja una mujer que interpreta monólogos y dice poemas. Es una gran actriz y la voz le pertenece, porque cantante y actriz son una sola persona.

No vamos a hablar del éxito que la acompaña en sus presentaciones, porque la sala llena de todos los días nos exime de hacerlo; tampoco vamos a descubrir el espectáculo cuyo ciclo está próximo a su fin. Sólo vamos a acercarnos a Susana Rinaldi para preguntarle, cómo se ve y se siente "¡Dale nomás!" desde adentro. "Como una gran responsabilidad, así lo siento —nos responde—; como una tarea que implica todo un desafío a mi condición de cantante y a mi capacidad de intérprete. Cuando asumí el compromiso de hacerlo ya sabía que representaba todo esto".

Durante más de dos horas Susana concentra la atención del público a través de una serie, apenas interrumpida, de canciones de Buenos Aires, poemas de Borges y Girondo, y monólogos de Aída Bortnik sobre temas de actualidad. El cambio de personajes es tan rápido, y el movimiento escenográfico que lo acompaña tan oportuno, que el mismo público que instantes antes estuvo aplaudiendo a la cantante de "La última curda" o "Melodía de arrabal", vuelve a celebrar con igual entusiasmo a la señora que, sentada en una silla, evoca con disparatada intención las cosas que hemos perdido los argentinos en los últimos tiempos. La breve interrupción a que aludimos está a cargo de un cuarteto en el que se destaca el bandoneón de Atilio Corral.

"Es extraordinaria la reacción del público —nos dice Rinaldi con algo de asombro—. A veces se entusiasma tanto con los poemas que se paran y me aplauden tan de cerca que me resulta difícil contener la emoción". Y el fenómeno es explicable si se advierte que todas las letras que va recitando la "Tana", como la han bautizado sus admiradores, adquieren una dimensión diferente en su interpretación. Es muy probable que quienes hayan oído sus discos vuelvan a descubrir nuevos matices en una frase de Cátulo Castillo u Homero Manzi, o que quienes conozcan la poesía de Borges y Girondo se encuentren con una intención o una sugestión nueva.

Sin duda que estas sensaciones constituyen el trasfondo de la magia que la intérprete entrega en cada una de sus presentaciones. Su figura se exalta con una vestimenta sencilla, casi elemental, que remarca sus desplazamientos escénicos. No hay enfoques especiales que apunten al impacto fácil de primeros planos elaborados. Todo queda librado a sus condiciones, a las condiciones de una muchacha alta, algo desgarbada, con el corte a "lo varón", que conserva todo el encanto de una "piba de barrio".

Este ha sido un año especial para la actriz. Por primera vez desempeñó un papel protagónico en una película, "Solamente ella"; también por primera vez asume en forma exclusiva la responsabilidad del exigente "show" en un escenario que la temporada anterior compartió con otras cantantes; y, para completar este panorama, por primera vez se encuentra preparando una presentación en el exterior que la mostrará como figura principal.

"Es probable que durante los meses de enero y febrero próximos actúe en México —nos anuncia—. Será un espectáculo similar al que hago acá, sólo que no voy a repetir los monólogos. Porque esas son cosas para decir entre nosotros, para entenderlas y sentirlas entre nosotros; es como una sátira a todo lo que nos pasa que corresponde que la hablemos entre nosotros". Así también se lo refiere al público.

Pero la idea que la anima a presentarse ante el espectador mexicano encierra toda una definición del modo en que ella misma siente y vive su trabajo. "En el exterior conocen el tango y gustan del tango. Pero siempre nos identifican por las primeras expresiones, de Canaro y Gardel, o por las últimas, de Piazzola. Desconocen una etapa intermedia, de autores modernos muy importantes, que a veces hasta son desconocidos para buena parte de nuestro público. Por eso quiero llevar las piezas que completen nuestra imagen, que proyecten la verdadera dimensión que tiene el tango como forma de expresión y como creación genuina de un pueblo".

Sin duda que estaremos representados por una extraordinaria embajadora que ya es valorada y escuchada acá como una voz exclusiva y personal para decir la música de la ciudad.

Concejo Municipal

Varios proyectos han sido girados a las comisiones

En oportunidad de celebrar su última reunión el Concejo Municipal, se dispuso girar a la Comisión de Cultura y Acción Social, un pedido de la Liga de Amas de Casa de Santa Fe, referido a la instalación de balanzas públicas en las ferias francas.

Se pasó a las comisiones de Gobierno, de Hacienda y de Obras Públicas, una petición de vecinos de calles Europa y Obispo Boneo, donde se solicita la supensión del pago por pavimento que vencía el 13 del corriente, hasta que se verifiquen presuntas anormalidades en la obra a cargo de una empresa privada.

Fueron también a distintas comisiones, los siguientes proyectos: de ordenanza, estableciendo para pensionados y jubilados municipales el reajuste automático de sus haberes, correlativo con cualquier incremento salarial que se establezca para los agentes activos del municipio (J. Luna, J.C. Baroni y M. Galarza, del PIF); de comunicación: arbitrio de medios para que una comisión especial estudie los lugares donde es necesaria la colocación de semáforos (bloque de la UCR).

Telegrama de H. Veiga

El concejal peronista Higinio R. Veiga, ha enviado a la empresa Construcciones Ingeniería el siguiente telegrama colacionado: "En nombre y representación de la Asociación Vecinal Pro Adelanto Barranquitas le solicitamos definición pavimentación Pje. Irala entre Francia y Pdo. Zuviría, plan "C", ordenanza 6805, complementaria 7064. Preocupa a vecinos demora iniciación por la constante inflación".

Tendrá reunión la Asoc. de Mayoristas

Dispuesta por la Asociación de Distribuidores Mayoristas y Fabricantes de Sta. Fe, adherida a la AES, mañana a las 20, tendrá lugar una reunión con asistencia de los asociados. Se desarrollará en el local de Obispo Gelabert 2478 y en la oportunidad se informarán los últimos detalles de la "Semana del Mayorista", durante la cual se visitarán distintos establecimientos de bien público, donde se hará entrega de elementos útiles. La reunión concluirá el día 22, con un encuentro de los mayoristas de esta ciudad, de Rosario y de otras del interior, con el objeto de integrar la Federación Provincial de Mayoristas.

Ese mismo día a las 22, en las instalaciones del Centro Friulano, se ha previsto una gran cena de camaradería.

Ha renunciado el presidente de la Fed. de Vecinales

[illegible] esta mañana que [illegible] presentado su renuncia al cargo de presidente de la Federación [illegible] de Entidades Vecinales, Sr. [illegible] que será considerada [illegible] noche por la junta ejecutiva del [illegible].

Si bien no se ha informado sobre las causas de la actitud, ya que el dimitente [illegible] el [illegible] que en fecha [illegible] emitió la entidad, referida al aumento del precio del boleto del transporte urbano de pasajeros.

Un proyecto sobre previsión estudian en la A. M. Comas

Realizó asamblea ordinaria la Asociación Vecinal Mariano Comas, con la presidencia del Sr. Adalberto Regali.

Fueron aprobados los documentos del ejercicio 1974-75 y se rindió un amplio informe sobre todo lo realizado en favor de la zona, para resolver sus problemas de mayor importancia.

También se tomó conocimiento de un proyecto de la presidencia sobre implantación de un seguro de vida para la masa societaria, el que será analizado en una asamblea [illegible]. Hubo acuerdo, asimismo, para elevar la cuota social a $ 5.- [illegible].

Además fue renovada parcialmente la C.D. siendo elegido vicepresidente [illegible] Rubino; prosecretario, Carlos Land; tesorero, José Larivey; vocales, José Verga, Felipe Laraca y Norma de Tomeda; suplentes, [illegible] y [illegible] Antonio Ferrero; revisores de cuentas, Enrique Monteverde y Eloy Lucatti.

Lexicológicas

De horas y de saludos

Por Antonio Camacho Gómez

Un tema que nos parece merecedor de particular atención por el insistente error en que se incurre cotidianamente, en las comunicaciones orales o en las escritas es el de la expresión de la hora. Así, se suele oír con frecuencia preguntas como "¿qué horas son?", y respuestas: "son las una", o "son las una y media", cuando lo que corresponde es la interrogante en singular y la contestación "es la una", "es la una y media", según el caso, pues el plural cabe a partir de las "dos".

Por otra parte no es lo mismo "las doce" que las "veinticuatro", que por una innovación peregrina se ha dado en convertir en "cero". Y se establece "a partir de la cero" o "desde la cero", otorgándosele un valor inexistente.

Hay más dislates. Al número indicador de la hora generalmente se le agrega la palabra horas, lo que constituye un barbarismo. Por ello abundan frases de este tenor: "son las diez horas", "llegaré a las quince horas", que es copiar a los franceses, quienes dicen "Il est dix heures"; "j'arriverai à quinze heures". Por lo tanto, ni antes ni después del susodicho número es correcto adicionar "horas". Es la una, son las tres, a las quince, sonaron las veintitrés, etcétera (no "etchétera" como dicen algunos locutores) sirvan de ejemplos ilustrativos.

Sin apartarnos aún del asunto bueno es aclarar una equivocación bastante extendida. Como el horario no está comprendido en el sistema métrico decimal, las fracciones se separan por puntos. En consecuencia lo adecuado es consignar son las 4.30, acaban de dar las 18.30, son las 3.5 (no las 3.05).

Pero salgamos de este tembladeral en el que tantos se hunden para dilucidar otra cuestión, la referida al saludo. ¿Cómo tiene que decirse: buen día o buenos días? En castellano, en plural, es decir, **buenos días**, aunque en otros idiomas la construcción se usa en singular: "bonjour", "buon giorno", good morning", "guten morgen". Además nadie dice "buena tarde" ni "buena noche" en el sentido apuntado, sino **buenas tardes y buenas noches**, respectivamente. Muy distinto es si nos referimos a condiciones climáticas o de otro tipo en frases como "es un buen día para pasear" o "hace una buena noche para espectáculos al aire libre".

Y ya que saltó a la arena de las aclaraciones el vocablo "día" resulta oportuno señalar que se comete pleonasmo en frases como "el día lunes iré a verlo" o "el día viernes es feriado". Con decir el lunes iré a verlo o el viernes es feriado se evitará un agregado superfluo. Además se yerra cuando se inquiere: ¿qué día somos hoy?, ¿qué día éramos ayer? Lo apropiado es sustituir "somos" por es y "éramos" por era. Y para concluir: cuando día entraña el de una fiesta puede ser expresado, tal "el día de Año Nuevo", aunque si se omite se gana en concisión —para Año Nuevo—; y si se usa como propio corresponde que se escriba con mayúscula, verbigracia, el **Día de la Tradición.**

ACTOS CULTURALES

EXPOSICIONES

Museo Municipal de Artes Visuales, San Martín 2681. — Muestra de pinturas de Fernando Espino.

Museo Rosa Galisteo de Rodríguez, 4 de Enero 1510. — Arte milenario indoamericano, 400 piezas. Hasta el 4 de diciembre. Auspician: Ministerio de Educación y Cultura de Santa Fe y Biblioteca del Congreso de la Nación, en la planta alta. En la planta baja muestra de pinturas en adhesión al Año Internacional de la Mujer.

Galería Pinnart, S. Martín 2676. — Visitas: en horario de comercio. Lily Bolatti (óleos y dibujos) y Enrique Rosso (cerámicas). Hasta el 29.

Galería de Arte El Greco, San Jerónimo 2851. — Dibujos de Nanny Vallejo. Hasta el 29.

Sgo. del Estero: su artesanía y literatura de ayer y de hoy. — Hasta el 19, en la Escuela Municipal de Diseño y Artes Visuales, Falucho 2450. Horario de visita: de 9 a 12.30 y de 15 a 21, de lunes a domingo. Organiza: Centro de [illegible] Santiagueños de Santa Fe.

La Aldaba, Hipólito Yrigoyen 2746. — Paisajes de Waldemar Castaño. El sábado 22 a las 21, apertura de una muestra. Hasta el 3 de diciembre.

CINE

Núcleo Joven, San Luis e Ituzaingó. — Hoy y mañana, a las 19.30 y 21.30: "Cuatro moscas sobre terciopelo gris", de Darío Argento.

CONFERENCIAS

Aroldo Dionisio Rosso. — El 22, a las 19.30, en el museo Rosa Galisteo, 4 de Enero 1510 hablará acerca de piezas arqueológicas de distintas culturas. Auspician la dirección del museo y su Asociación de Amigos.

Miguel Adolfo Cello. — Hoy, a las 19.30, en la Facultad de Ciencias Jurídicas y Sociales de la UNL, sobre: "Tráfico de estupefacientes. Sus secuelas sociales".

Gilmario Teixeira. — Mañana, a las 10.30, en el salón de actos del Dispensario Central de Vías Respiratorias, Paraguay y bulevar Pellegrini, sobre "Actualización sobre el tratamiento de la tuberculosis".

Representantes del P. E. visitaron obras hidráulicas

En Puerto Iguazú —Misiones— se llevó a cabo días pasados, el IV Seminario de Grandes Obras Hidroeléctricas, que contó con la participación de representantes de todas las provincias y de empresas nacionales y multinacionales. Por Santa Fe concurrieron el subsecretario de Obras Públicas, Ing. Osvaldo Santi y el director de Hidráulica, Dr. Esteban Bojanich.

El temario tratado abarcó asuntos sobre economía de las grandes obras hidroeléctricas, su planeamiento y financiación; la administración y modalidades del accionar de las firmas consultoras, la sistematización de zonas ribereñas y por último todo lo referente a la investigación y enseñanza de aspectos técnicos.

Aparte del tratamiento de los temas mencionados en las comisiones de Asuntos Técnicos, Jurídicos e Institucionales, se expusieron a través de representantes de Hidronor; Agua y Energía, Comisión Mixta de Yaciretá Apipé, de Salto Grande, etc. todas las obras en estudio, proyecto y ejecución que cada una de estas empresas realiza en las diversas cuencas hidrográficas del país o en aquellas compartidas con países limítrofes acompañadas con proyecciones de diapositivas, películas, planos y maquetas.

Por invitación de las autoridades paraguayas, se visitó la presa de Acaray, emplazada sobre el río del mismo nombre, afluente del Paraná, el cual abastece de energía eléctrica a un amplio sector de la provincia de Misiones. Durante la visita se pudo observar las instalaciones existentes y las ampliaciones que se ejecutan para aumentar la capacidad de producción.

De igual modo los concurrentes al seminario apreciaron el estado de las obras del represamiento del río Uruguay a la altura de Salto Grande, aguas arriba de la ciudad entrerriana de Concordia.

La obra se encuentra en avanzado estado de ejecución, habiéndose desviado la mitad del río para ejecutar sobre el lado uruguayo una de las dos salas de máquinas con la que contará esta obra de tanta trascendencia para el desarrollo del litoral argentino y uruguayo.

Conferencia sobre aditivos en chacinados

Con el auspicio de las Cámaras de Industrias Frigoríficas de Santa Fe y Rosario, la Asociación Argentina de Tecnólogos Alimentarios, ha organizado una conferencia sobre, 'Aditivos en chacinados', que estará a cargo del especialista Dr. A. Kaylor.

La reunión tendrá lugar en el salón de actos de la Unión Industrial de Santa Fe, el 20 del corriente a las 15 y 30. Previamente, en las dependencias de un hotel céntrico, un grupo de empresarios vinculados como la industria frigorífica local, agasajará al disertante con un almuerzo.

La entrada a la conferencia es libre para todo público interesado en el tema.

LA SITUACION DE LOS JUBILADOS MUNICIPALES TRATOSE EN REUNION

Una importante reunión se llevó a cabo ayer, a los efectos de fijar pautas tendientes a la inmediata solución de los problemas de falta de pago que aquejan a los jubilados municipales.

La cita fue en el despacho del intendente, señor Noé Adán Campagnolo, quien se hallaba acompañado por el titular de la secretaría de Hacienda, contador Jorge Gómez y del interventor en la Caja Municipal, señor Pedro Eusebio, y los visitantes fueron el presidente del Centro de Jubilados y Pensionados Municipales, señor Carlos Biaggini, el secretario general de dicha entidad, señor Antonio Damián [illegible], y una delegación de la Asociación Sindical de Obreros y Empleados Municipales (ASOEM), encabezada por su titular, señor Roberto Ferrari y su vice, señor M. Mastromarino.

Luego de intensas deliberaciones, dio a conocer el Centro de Jubilados y Pensionados, sobre lo tratado en la oportunidad, entre cuyos principales puntos pueden citarse los siguientes:

1º) Acerca del pago del mes de octubre ppdo. el intendente municipal manifestó que se han solicitado al poder ejecutivo provincial las transferencias necesarias para afrontar el pago mencionado, esperándose que se pueda concretar en el transcurso de la presente semana. 2o.) Actualización de los haberes del sector pasivo, en un todo de acuerdo a la política salarial puesta en vigencia por las autoridades nacionales y que ya se hiciera efectivo al sector en actividad, otorgándosele por lo tanto el mismo derecho a su cobro al sector pasivo, teniéndose en cuenta que la Caja provincial se encuentra efectuando los cómputos necesarios para liquidar a sus beneficiarios de acuerdo con la nueva política, a partir de los haberes correspondientes al mes de diciembre de este año. 3o.) Una vez implantados los nuevos reajustes, liquidación y pago de las retroactividades correspondientes, se comprometen las autoridades municipales a ir liquidando en forma parcial esos importes, y de acuerdo a las transferencias que se reciban de la provincia, a fin de dar cumplimiento a la política salarial.

La declaración del Centro de Jubilados y Pensionados Municipales señala que "da por descontado que la buena voluntad y sensibilidad hacia el sector pasivo, de parte de las autoridades provinciales, permitirá a la Municipalidad recibir las transferencias necesarias para cumplir con los pagos reclamados".

Actuaciones del Coro de Niños

La dirección del Coro de Niños de Santa Fe, dependiente del Consejo General de Educación, informó sobre el calendario de actuaciones del conjunto.

Al respecto se indicó que mañana a las 15 actuará en el Instituto Experimental Docente "Almirante Brown", auspiciado por el departamento de Estética y el miércoles 19 a las 17.30 en la Escuela No. 821 "Raimundo Peña", en un acto organizado por la comisión cultural de dicho establecimiento.

Inaugúrase el nuevo local de la Escuela "Bello"

Un extenso programa de actos se ha organizado para hoy y mañana con motivo de la inauguración del nuevo local de la Escuela No. 618 "Ing. Julio Bello" en Ricardo Aldao 1659, en nnuestra ciudad.

En tal sentido se informó que esta tarde a las 18 se oficiará una misa de acción de gracias en la parroquia "Jesús Sacramentado", a la que están invitados alumnos, padres y maestros de la mencionada escuela.

Posteriormente a las 18.45 se inaugurará la exposición de cuadros en el salón de actos del establecimiento y una muestra de arreglos florales en la biblioteca.

Para la noche está previsto la realización de un fogón criollo del que participarán los alumnos de la escuela y se despedirán las antiguas instalaciones.

El acto central, se llevará a cabo mañana a las 18, el que asistirá la ministra de Educación y Cultura, doctora Olga Alarcón de Poschi, acompañada del subsecretario de Educación, Prof. Bernardino Turri y el presidente del Consejo General de Educación, Prof. Mauricio Kpelbaum.

En dicha oportunidad, hablará la directora del establecimiento Sra. Sara Talleur de Galliassi y la ministra del ramo.

Posteriormente se procederá a bendecir el nuevo local y se descubrirán placas recordatorias, entre ellas la que memorará a los donantes del terreno donde se levanta el edificio, Antonio Ferraris y Sucesión de Salvador Caputto.

Quejos del público

Tortura nocturna

De acuerdo con testimonios de los vecinos frentistas de calle Balcarce entre Rivadavia y San Luis (una cuadra) el citado tramo viene siendo usado en los últimos tiempos a modo de "playa de estacionamiento", durante las horas nocturnas. El martirio —según esas denuncias— para quienes están descansando, comienza a partir de las 4 de la madrugada. Motores mantenidos largamente en "precalentamiento" y arranques violentos, ponen la "nota" torturante hasta casi las 10 y a modo de ejemplo, se señala a un ómnibus de pasajeros de la Empresa "Helvecia" (coche No. 5 chapa S. 177.056) que "duerme" en la calle junto a otras unidades, en expresa contravención de las ordenanzas vigentes. Una oportuna visita de inspección, significaría sin duda para la Municipalidad un ingreso insospechado por multas y otros conceptos, ya que hasta el momento son inútiles las protestas del vecindario para poner coto a este problema.

Las suspensiones y despidos suman 807 desde agosto

Alcanza a 807 el número de suspensiones y cesantías registradas en las distintas actividades en el lapso que media entre agosto último y lo que va del corriente mes, en el ámbito jurisdiccional de la primera circunscripción. Así se informó en fuentes de los organismos que tienen a su cargo las respectivas compulsas.

La estadística marca para agosto un total de 300 suspensiones y cesantías, cantidad que se integra con 69 en comercio, 43 en industrias, 6 en sanidad y 182 en otras empresas; en setiembre, la cifra total fue de 195, con 70 en comercio, 14 en industrias, 7 en sanidad y 104 en otras empresas; en octubre la cantidad registrada fue de 205, con 85 en comercio, 15 en industrias, 1 en sanidad y 104 en otras empresas. En lo que va del mes en curso, el total de las distintas actividades suma 107 personas.

De los parciales enunciados para el lapso agosto - octubre, surge que los despidos y suspensiones en el comercio han ido en aumento, con un total de 224 personas; que en la industria han disminuido con 72 personas en total, lo mismo que en sanidad, que totalizan 14. En el rubro "otras empresas", con un total de 390, el parcial de 182 de agosto se mantuvo sin variantes con 104 para los meses de setiembre y octubre.



2da. SECCION

EL LITORAL

SANTA FE, LUNES 17 DE NOVIEMBRE DE 1975

COLON FUE GANADOR CUANDO SE LO PROPUSO

SE descontaba la victoria de Colón, no solamente por la diferencia de aptitudes demostradas por los protagonistas del lance a través del certamen, sino fundamentalmente por la necesidad imperiosa de los "sabaleros" por sumar los dos puntos en juego, como medio de mantener intactas sus aspiraciones a estar presentes en el posterior torneo definitorio del Nacional afista. Las últimas actuaciones de los rojinegros y la contundencia demostrada en su sector ofensivo, permitían suponer que el triunfo quedaría en el barrio Centenario, estribando solamente la duda en cuál sería el funcionamiento "bohemio" para impedir que los locales concretaran su objetivo. Si bien Atlanta a lo largo de la temporada no conformó una fuerza ponderable y no se presentaba en la ocasión como un adversario de consideración, alejado de la posibilidad de la victoria en su compromiso frente a Colón, quedaba por saber hasta qué punto se había estructurado para evitar ser derrotado.

* * *

LA primera parte del encuentro mostró la imagen en el funcionamiento de ambos conjuntos, que luego sería la tónica predominante en las acciones. El equipo de Colón ubicado decididamente en el terreno, maniobrando con soltura al pasar al ataque, en contraste con su oponente, con mucha cautela en sus movimientos, agrupados en su sector, cerrando las posibilidades de ingresar al área a los delanteros locales. Los minutos de juego fueron mostrando una pronunciada diferencia en las virtudes de uno y otro equipo y por lo tanto el gol de apertura estaba latente. Y la inauguración del marcador se produjo como consecuencia del mejor trabajo colonista, explotando con velocidad los laterales como medio de desnivelar a una defensa que cada vez ponía mayor celo en sus intervenciones, evitando ser vulnerada. Magnífica acción coordinada entre Coscia e Iman y finalmente este último con justo remate inauguró los festejos "sabaleros".

* * *

EL tanto de apertura de los rojinegros pareció indicar, por lo comprobado hasta ese momento, que se ponía en marcha una categórica victoria de los santafesinos. La tibia formación de Atlanta no había demostrado nada en función ofensiva, dejando claros propicios en su defensa y apremiados ahora con la necesidad del empate, transformaba el panorama del partido en algo por demás alentador para la escuadra local. Pero contra lo que podía suponer la mayoría, pensando en la lógica, los "bohemios" no variaron su libreto y siguieron con su accionar anodino, con marcas cerradas, agrupando gente en el sector de sus medios, complicando primero y desorientando después a los colonistas. Este fue el motivo fundamental por el cual la primera etapa finalizó con la mínima diferencia a favor de los rojinegros. La visita siguió con un juego calcado, con escasa gravitación ofensiva, provocando el desorden colonista, que con bastantes nervios por no poder aumentar en el score, se equivocaron en las aperturas desde media cancha, con abuso de traslado del balón, facilitando en gran medida el trabajo de contención de los visitantes.

* * *

LA magra diferencia en favor de Colón preocupaba seriamente, puesto que son conocidos los imponderables del fútbol que dan a veces favorables dividendos a los menos dotados. Si bien la escuadra colonista había tenido algunos altibajos en el primer tiempo, su superioridad era manifiesta sobre su ocasional adversario y por lo tanto se hacía necesario un resultado más holgado que llevara tranquilidad a sus movimientos. Y esa tranquilidad llegó por conducto del oportunismo de Iman, que luchando una pelota entre tres rivales logró finalmente rematar y convertir el tanto que pondría sí ahora decididamente a los "sabaleros" en el camino de su contundente victoria. De allí en más todo fue para Colón, el dominio del terreno y del esférico y las oportunidades para concretar. Los restantes goles llegaron por esa misma gravitación y pudieron ser más de no persistir la visita en su juego retrasado que obligó a los rojinegros a redoblar esfuerzos en cada intervención, haciendo más meritorio su triunfo que lo pone cada vez más cerca de la anhelada clasificación.

COLON 4 — ATLANTA 0

Cancha: de Colón.

Arbitro: A. Ducatelli.

Recaudación: generales $ 31.838.000; plateas pesos 2.300.000; total $ 34.138.000.

COLON: Baley; Salinas, Mántaras, Mariano y Fernández; Mazo, Alvarez y Borgna; Coscia, Iman y Olivares; A.S.: Costantino; D. T.: Rubén Cheves.

ATLANTA: Chamorro; Azzolini, Tessari, García y Filipetti; González, Ribolzi y Raffart; Contreras, Ramos y Mayoz; A.S.: Yonadis; D.T.: Federico Pizarro.

Gol en el primer tiempo: a los 19' Iman (C).

Goles en el segundo tiempo: a los 3' Iman; a los 16' Coscia, de tiro penal y a los 41' Mariano, todos para Colón.

Cambios: en el segundo tiempo: Leroyer por Mazo (C); a los 7' Cibeyra por Contreras (A); a los 24' Villarruel por Iman (C) y a los 30' Rizzo por Mayoz (A).

Apostillas

• Cuando Colón convirtió el segundo tanto, ya nadie podía dudar sobre la obtención del triunfo. La "orquesta" de la tribuna del sector norte, cada vez más perfeccionada, dejó librado su repertorio para regocijo de la hinchada.

• Incógnita sobre el relevo de Mazo por Leroyer al comenzar el segundo tiempo. Se supo luego que el eficiente volante rojinegro estaba afectado de un fuerte estado gripal y por lo tanto debió ceder su puesto para evitar complicaciones y estar en consecuencia presente en el difícil compromiso que aguarda a los colonistas en Rosario.

• Atletas de la entidad sabalera recibieron el merecido tributo de los simpatizantes en el entretiempo del partido. Susana Perizzotti, José A. Núñez y Hugo Tanino luciendo la camiseta con los colores rojinegros fueron distinguidos con sendas plaquetas por su magnífica actuación en eventos internacionales donde lograran medallas de oro para nuestro país.

• Optimismo de los directivos de Colón por la inauguración de una parte de las obras para los últimos días del año. Esta semana se pondrá en marcha la moderna iluminación del natatorio y la siguiente la correspondiente a la nueva cancha de básquetbol. Además la inscripción para la temporada de natación prosigue con todo éxito, permitiendo suponer que esta actividad tendrá la aceptación y funcionabilidad que alientan los dirigentes.

• Cuando se preparaba el cambio de Villarruel por Borgna, así lo indicaba la tablilla con el número del comisario deportivo, se acercó Olivares al técnico Cheves y le indicó que Iman estaba algo sentido. Por tal motivo se varió el relevo, siendo Iman en definitiva quien salió reemplazado.

• De haber concretado en gol Villarruel su notable jugada en los minutos finales del partido, habría significado poner el broche de lujo a la importante victoria colonista. El habilidoso jugador rojinegro dejó varios rivales en el camino, con precisos movimientos, pero en momentos de rematar la pelota picó deficientemente haciendo marrar su intención de convertir. Fue sin dudas una acción magistral del volante sabalero, que mereció la ovación de la hinchada.

• El sorteo del bono contribución de Colón favoreció al No. 0801. Su poseedor se hizo acreedor a una pelota de fútbol que podrá pasar a retirar en la gerencia del club.

• Fueron encontrados en el estadio, un llavero, anteojos ahumados y una credencial correspondiente a la platea No. 1.350. Se encuentran a disposición de sus dueños en la secretaría de la entidad del barrio Centenario.

• Muchos simpatizantes colonistas se aprestan a viajar a Rosario para alentar al equipo en el difícil compromiso que se avecina frente a Newell's Old Boys. Oportunamente darán a conocer el horario y precio de pasajes para los colectivos especiales que partirán de nuestro medio, trasladados a la falange sabalera.

GOLEADORES

H. Scotta (San Lorenzo)	14
Brindisi (Huracán)	10
Galletti (E. de la Plata)	10
Kempes (R. Central)	10
Palacios (G. y E. Juj.)	10
Robles (N. O. Boys)	10
Irigoyen (Arg. Jrs.)	9
Jorge (Racing)	9
[illegible] (Talleres)	9
Medina (All Boys)	9
Ramos (Atlanta)	9
Roldán (Belgrano)	9
Houseman (Huracán)	9
Premici (San Lorenzo)	8
H. Sánchez (Boca Jrs.)	8

Los partidos que restan

Estos son los encuentros que aún deben disputar los equipos que en sus respectivas zonas alimentan esperanzas de clasificación para el octogonal:

ZONA "A"

River Plate (21): con Huracán (V) y con All Boys (L).

Estudiantes (19): con Gimnasia Mendoza (L) y San Martín Tucumán (V).

Huracán (19): con River (L) y Gimnasia Mendoza (V).

Gimnasia Mendoza (16): con Estudiantes (V) y Huracán (L).

ZONA "B"

San Lorenzo (20): con Boca (V) y Juventud Alianza (L).

Atlético Tucumán (19): con Aldosivi (L) y G. y Esgrima La Plata (V).

Boca Juniors (16): con San Lorenzo (L) y Argentinos Juniors (V).

Argentinos Juniors (16): con Ferro (V) y Boca Juniors (L).

ZONA "C"

Rosario Central (22): único clasificado.

Gimnasia Jujuy (19): con Banfield (V) y J. Newbery (L).

Independiente (16): con Chacarita Jrs. (V) y Unión (L).

Unión (15): con Rosario Central (L) e Independiente (V).

ZONA "D"

Colón (19): con Newell's Old Boys (V) y Racing (L).

Newell's (19): con Colón (L) y Temperley (V).

Temperley (19): con Juventud Antoniana, en Jujuy, (V) y Newell's (L).

Talleres Córdoba (18): con Bartolomé Mitre de Posadas (L) y Atlanta (V).

Racing (17): con Atlanta (L) y Colón (V).

Después del partido

● Según el representante de Unión en Buenos Aires existen muchas posibilidades de que sean tres y no dos los equipos que se clasifiquen por zona para disputar la ronda decisiva. Esta noche está prevista una trascendente reunión en el domicilio del señor Distéfano, vicepresidente de Racing, a la que asistirán dirigentes de la mayoría de las instituciones profesionales.

● Caras conocidas en el estadio de Chacarita Juniors. Edgardo Di Meola, Ciro Ocampo y Eduardo Maglioni presenciaron el pobre espectáculo librado en San Martín.

● Alfio Basile siguió las alternativas del encuentro desde una cabina de periodistas. El joven técnico "funebrero" tuvo un cambio de palabras con los hombres de prensa que ocupaban la cabina de referencia pues sostuvo que él había pactado con los dirigentes de su club que esa sería el lugar que ocuparía durante los partidos como local.

● En el vuelo de regreso a Santa Fe abordaron la misma máquina Leopoldo Jacinto Luque y Enzo Trossero con distintos estados de ánimo, por supuesto. El primero lamentaba las derrotas de River y Unión y el segundo no ocultaba su satisfacción por los triunfos de Independiente y Colón.

● Con el torso desnudo abandonó el estadio de Chacarita el arquero Hugo Orlando Gatti. Como siempre, fue acompañado por un nutrido grupo de chiquilines que pugnaban por tocar al popular guardavallas rojiblanco.

Fútbol italiano

Nápoli quien compartía el liderazgo con Juventus, quedó relegado al segundo puesto tras ser vencido por el Torino, 3-1.

Torino quedó ahora sólo en el tercer puesto, a tres puntos del líder.

Resultados: Cagliari 1, Bologna 2; Cesena 2, Perugia 1; Cosmo 3, Internazionale 0; Sampdoria 1, Fiorentina 0; Lazio 1, Roma 1; Milan 0, Juventus 1; Torino 3, Nápoli 1 y Verona 1, Ascoli 0.

Dramático final se avecina en el campeonato Nacional

Se torna sumamente dramático el final del campeonato Nacional de fútbol después de los resultados registrados en la víspera. Solamente Rosario Central sigue siendo el único clasificado mientras que en todas las zonas la disputa por acompañar al equipo rosarino en el octogonal adquiere interesante puja que muy posiblemente se prolongará hasta la última jornada del certamen. De la fecha de la víspera merece destacarse el espectacular triunfo logrado por Estudiantes de La Plata en el monumental de Núñez frente al puntero River Plate.

La síntesis general es la siguiente:

Huracán 2
All Boys 1

Cancha: Huracán
Arbitro: Raúl Loureiro
Recaudación: $ 143.130
Goles en el segundo tiempo: 20' E. Medina (AB), 34' y 37' Brindisi (H), ambos de penal.

River Plate 1
Estudiantes de L. P. . . 2

Cancha: River Plate
Arbitro: Miguel Comesaña
Recaudación: $ 832.000
Gol en el primer tiempo: ?' Galletti (E).
Goles en el segundo tiempo: 3' Galletti (E) y 16' J. J. López (RP).
Incidencias: a los 11' del primer tiempo Pezzano (E) le atajó un penal a Passarella (RP). A los 18' J. J. López (RP), desvió penal. En el complemento, expulsados Mas (RP), Cabeza (E) y Pachamé (E).

G. y Esgrima (Mza.) . 4
Cipolletti (R. Negro) . 2

Cancha: Independiente Rivadavia.
Arbitro: Abel Gnecco
Recaudación: $ 181.240
Goles en el primer tiempo: 2' Salvador (CRN), en contra, 30' Haliar (GE) 37' Flores (CRN) y 44' Ledesma (CRN).
Goles en el segundo tiempo: 9' y 28' Palavecino (G y E. M).

S. Martín (Tuc.) . . . 1
Vélez Sarsfield 2

Cancha: San Martín
Arbitro: Humberto Dellacasa
Recaudación: $ 181.800
Gol en el primer tiempo: 44' O. García (VS), de penal.
Goles en el segundo tiempo: 13' Roselli (VS) y 26' Marangoni (SM).

Argentinos Jrs. 3
San Lorenzo 2

Cancha: Argentinos Jrs.
Arbitro: Oscar Veiró
Recaudación: $ 295.075
Gol en el primer tiempo: 2' Yrigoyen (AJ).
Goles en el segundo tiempo: 8' Fren (AJ), 16' y 35' H. Scotta (SL) y 43' Alvarez (AJ).

Aldosivi (M.d Plata) . 5
Juv. Alianza (S. Juan) 0

Cancha: Gral. San Martín
Arbitro: Jorge Sukutián
Recaudación: $ 145.290
Goles en el primer tiempo: 42' Veira (ADMP).
Goles en el segundo tiempo: 37' P. Gómez (ADMP), 39 Muetico (ADMP), 43 y 44' Veira (ADMP).

Ferrocarril Oeste . . . 2
Atlét. Tucumán 3

Cancha: Ferrocarril Oeste
Arbitro: Claudio Busca
Recaudación: $ 241.445
Goles en el primer tiempo: 4' Papandrea (FCO) en contra y 22' C. Arregui (FCO).
Goles en el segundo tiempo: 8' Villa (AT), 37' Castro (AT) y 43' Vidal (FCO).
Incidencias: A los 44' del primer período Serrano (AT) le detuvo un penal a C. Arregui (FCO).

Independiente 2
J. Newbery (Junín) . . 1

(PRODE Nro 9)
Cancha: Independiente
Arbitro: Derval Parenti
Recaudación: $ 110.926
Goles en el primer tiempo: 23' Avilos (JN) y 30' Galván (I).
Gol en el segundo tiempo: 27' Bochini (I).
Incidencias: en el segundo tiempo, expulsado Vilchas (JN).

Belgrano (Córdoba) . . 4
Banfield 1

Cancha: Belgrano
Arbitro: Luis Machuca
Recaudación: $ 144.750
Gol en el primer tiempo: 4' Roldán (Belgrano de penal).
Goles en el segundo tiempo: 12' Roldán (Belgrano), 20' Pereyra (Belgrano), 23' Laciar (Belgrano) y 41' Britapaja (Banfield).

G. y Esgrima (Jujuy) . 2
Rosario Central 0

Cancha: G. y Esgrima
Arbitro: Roberto Barreiro
Recaudación: $ 1.251.220
Goles en el segundo tiempo: 20' y 37' Palacios (G. y E. J.).
Cambios: en el complemento, Rodríguez por Cáceres (G. E. J.) y Villalba por Molina (GEJ).

Bmé. Mitre 1
Racing 4

Cancha: Bartolomé Mitre
Arbitro: Teodoro Nitti
Recaudación: $ 169.000
Goles en el primer tiempo: 30' y 44' N. Scotta (R) y 8' O. López (BM), de penal.
Goles en el segundo tiempo: 14' y 41' Gottardi (R).
Incidencias: en el primer período, expulsado Panasiuk (BM).

Temperley 3
Talleres (Córdoba) . . 1

Cancha: Temperley
Arbitro: Arturo Ithurralde
Recaudación: $ 304.468
Gol en el primer tiempo: 29' Suárez (Temperley).
Goles en el segundo tiempo: 5' D. Valencia (Talleres) 7' Botelo (Temperley) y 26' de Marta (Temperley).
Incidencias: A los 34' del primer tiempo, Quiroga (Talleres) le atajó un penal a Raschia (Temperley).

N. Old Boys 1
J. Antoniana (Salta) . 0

Cancha: Newell's
Arbitro: Aldo Ottone
Recaudación: $ [illegible]
Gol en el segundo tiempo: 6' Robles (NOB) de penal.



COLON ABRE LA CUENTA luego de una buena maniobra complementada con Coscia, el centrodelantero Iman abre el marcador en el cotejo librado en el barrio Centenario. El preciso remate del delantero colonista supera totalmente al arquero de Atlanta y pone en marcha la importante victoria sabalera

Perdió Unión un partido increíble

Pocas veces más cierto de que un equipo (Chacarita en este caso) recibió un partido "de regalo" ante un cúmulo de desaciertos del rival (Unión). En la segunda etapa otorgó el equipo santafesino una serie de ventajas realmente increíbles y ésa fue razón no solo de haber perdido sino de haber resignado toda posibilidad de clasificación.

Nada hacía prever al finalizar la primera etapa el desastre final. No había jugado bien Unión, pero estaba en ganancia frente a un equipo de muy limitados recursos que en 45' no había conseguido inquietar una sola vez a Gatti. Tampoco el rojiblanco en el período inicial creó muchas situaciones de peligro, pero no sólo llegó más y mejor al arco adversario sino que mostró una solidez atrás que complementada por la inoperancia de Chacarita casi parecían asegurar un resultado final favorable. Pero en 29' el local logró cuatro goles en el segundo tiempo dando vuelta totalmente los pronósticos. Unión perdió marcas en toda la cancha y se reiteraron errores casi imposibles para concretar una victoria chacaritense en la que ni sus mismos parciales creían.

:: :: ::

A los 2' de iniciarse el partido un tiro libre de Bordón permitió lucirse a Gatti. No hubo otra exigencia de Chacarita al arquero santafesino. En cambio Unión llegó en varias ocasiones, fundamentalmente por el desequilibrio que imponía Mastrángelo en función ofensiva por el costado derecho y en el que contribuía el correcto y eficiente trabajo del marcador Silguero, el hombre más regular de Unión en todo el partido. A los 25' un remate de cabeza de Jauregui fue devuelto por el travesaño y Mastrángelo, con el arco desguarnecido, hizo valer su oportunismo. Poco de bueno brindaron los equipos hasta el final del período, sucediéndose los errores ofensivos por parte de ambos protagonistas. Se jugó generalmente lejos de los arqueros y hubo muchas fallas en las entregas, pero en todo momento pareció Unión más equipo que Chacarita.

:: :: ::

Tres minutos del segundo período y pase de Adorno a espaldas de los marcadores centrales de Unión que se quedaron parados. Bottaniz descuidó el ingreso de Rodríguez y el puntero "fusiló" a Gatti. Fue esa jugada punto inicial de la increíble derrota rojiblanca. Es que a partir de ese momento en cada avance de Chacarita tambaleó Unión, más todavía cuando Juan Carlos Lorenzo hizo ingresar incomprensiblemente a Merlo por Bottaniz. El marcador recién ingresado sumó sus errores garrafales a los de sus compañeros. Pero para Unión no estaba todo perdido y menos después que Tojo aprovechó una carga de Mastrángelo para poner el 2-1. Claro está que con el desempeño de Unión en defensa el panorama volvió a complicarse casi de inmediato. Esta vez Bianchini fue el que infantilmente perdió una pelota en las inmediaciones del área creyendo que estaba jugando solo y dejó sin marca a Adorno frente a Gatti. No pararon allí los errores. Trullet que para tontamente una pelota con la mano estando amonestado y Unión se quedó con diez hombres; nuevo desborde por la derecha y Vicente entrando por la izquierda puso por primera vez en ganancia a Chacarita. Es entonces cuando confunde Lorenzo al ordenar el ingreso de Mazzoni —un defensor— con Unión en desventaja y con un único objetivo: ganar. Estaba en precalentamiento el jugador cuando Trossero logró establecer el empate en tres y Mazzoni volvió al asiento. No duró mucho la igualdad pues en un calco del tercer gol Vicente obtuvo el cuarto que sería el de la sepultura para la clasificación rojiblanca. La lesión de Tojo a los 35' deparó otra caprichosa decisión de Juan Carlos Lorenzo: el ingreso de un muy tibio Luciano Figueroa. Hasta el final, Unión no tuvo posibilidades de empate. Chacarita sí las tuvo de aumentar.



El empate en tres logrado por Trossero con certero cabezazo

CHACARITA 4 — UNION 3

Cancha: Chacarita Juniors.

Arbitro: Juan Carlos Rodríguez.

Recaudación: $ 5.542.6[illegible].

CHACARITA: Onzari; Ghizzi, Flores, Bordón y Crossatto; Astudillo, Marangoni y Adorno; Rodríguez, Galván y Vicente. Arquero suplente: Georgetti. Director técnico: Alfio Basile.

UNION: Gatti; Silguero, Trullet, Jauregui y Bottaniz; Suñé, Sacconi y Bianchini; Mastrángelo, Trossero y Tojo. Arquero suplente: Burtovoy. Director técnico: Juan Carlos Lorenzo.

En el primer tiempo: a los 25' Mastrángelo (U).

En el segundo tiempo: a los 3' Rodríguez (Ch); a los 13' Tojo (U); a los 15' Adorno (Ch); a los 22' Vicente (Ch); a los 28' Trossero (U), y a los 32' Vicente (Ch). A los 17'; expulsado Trullet (U).

Cambios: a los 7' Bottaniz por Merlo (U); a los 14' Ullambre por Astudillo (Ch); a los 33' Viega por Vicente (Ch), y a los 35' Figueroa por Tojo (U).

¿Qué pasa en Unión?

A escasamente un mes del proceso electoral, se advierte en las filas del Club Atlético Unión una indiferencia que no condice con la responsabilidad que debe imperar para este tipo de obligaciones. Muchas versiones fueron ganando la calle en los últimos tiempos en torno a reelecciones y candidaturas, pero los días siguen pasando sin que se produzca una definición en torno a este trascendente acto, lo cual obliga a pensar que los unionistas no han alcanzado a medir la importancia de esta convocatoria.

En entidades como Unión no se puede improvisar. Los rojiblancos tienen en sus cuadros directivos hombres de reserva y figuras jóvenes que, bien respaldadas, pueden llevar a cabo un gobierno feliz al frente del popular club, pero para ello urge trazar planes y provocar entendimientos que hagan factible llegar al día del comicio en un total estado de normalidad. Y decimos esto porque sabemos de la preocupación de los actuales dirigentes por buscar sus reemplazantes con resultados aparentemente negativos y conocemos asimismo la terminante decisión del presidente Super Manuel Corral y de los vices Jerónimo Veglia y Néstor Rabazzi de alejarse de la entidad inmediatamente de concluido el período en vigencia, todo lo cual puede derivar en medidas insospechadas en el caso de que no se registre una mayor preocupación de la masa societaria. Y en favor de la mencionada cúpula rojiblanca merece tenerse en cuenta el enorme esfuerzo cumplido en los últimos años, desde el momento en que hubo que retornar a los registros de la AFA, ganar el derecho a participar de nuevo en el círculo privilegiado y finalmente provocar una muy ruidosa promoción durante la presente temporada oficial. A todo ello debe sumarse la valiosa transformación que a nivel institucional también demandó ingentes sacrificios, de manera que es comprensible la actitud de Corral, Veglia y Rabazzi, amén de otros dirigentes anónimos, de tomarse un merecido descanso tras el desgaste cumplido en estos intensos cuatro años de actividad.

Esta plausible gestión que dejará a Unión en inmejorables condiciones económicas y deportivas constituyen argumentos valederos para que quienes vengan disfruten del imprescindible respaldo que haga posible iniciar el nuevo período sin sobresaltos. Antes de terminar el año la flamante directiva debe resolver problemas del fútbol, sobre incorporaciones, desvinculaciones de jugadores y la celebración de los respectivos contratos. Esa será misión urgente que emprenderá el comando que surja en los [illegible] que se efectuarán en los primeros días de la segunda quincena de diciembre.

Resta, por lo tanto, despertar una mayor inquietud acorde con el grado de seriedad que reclaman las circunstancias. No creemos que los responsables sean despreocupados espectadores de semejante acto de responsabilidad.